

Uj LA

Taxe postale plétié te numéras cont
aprobării Dir. Gen. P.T. No. 157.012

T. „Otthon” Irók és Hírlapírók Köré
HUNGARIA, VII., Erzsébet-körút 9-11.
BUD

Főszerkesztő:
dr Paál Árpád

KERESZTÉNY MAGYAR POLITIKAI NAPILAP
V. évfolyam, 146 (1292) sz. * Csütörtök, 1936 július 2

Főmunkatárs:
dr Gyárfás Elemér

Mussolini ki akar lépni a Népszövetségből

Mikor a négus a népszövetségi ülésen szólásra állott fel, az olasz újságírók sípokkal hallatlan botrányt rendeztek. A teremőrök letartóztatták a fütyülő olasz újságírókat. Benes utódja Van Zeeland lett a Népszövetség közgyűlésének elnökségében

Kedden délután kezdődött meg Eden elnökletével a Népszövetség közgyűlésének új ülészaka, melyet — mint emlékeztetés — az argentin kormány javaslatára hívtak össze. A közgyűlés első pontja Benes lemondó levelének felolvasása volt. Eppen Benes levelét olvasták, amikor az abesszin küldöttség élén megjelent a teremben Hailé Szelasszié. Ugy a császár, mint a küldöttség tagjai ünnepélyes fekete ruhát viseltek.

Az elnökölő Eden a közgyűlés nevében köszönetet mondott Benesnek eddigi ténykedéséért. A közgyűlés elfogadta a mandatárius bizottság jelentését. A bizottság nem foglalt állást abban a tekintetben, hogy a négusnak van-e joga a Népszövetség előtt Abessziniát képviselni, mert az ügy elbírálása nem tartozik a bizottság hatáskörébe.

A közgyűlés ezután a lemondott Benes helyett titkos szavazás útján Van Zeeland belga miniszterelnököt választotta meg a közgyűlés elnökévé. Van Zeeland megválasztása után azonnal szólásra emelkedett és hosszú beszédben esetezte azokat a súlyos feladatokat, amelyek a mostani gyűlésen a Népszövetségre várnak.

Van Zeeland felolvasta az olasz jegyzéket is. A jegyzék még egyszer visszapillantást vet a békéltetési tárgyalások kudarcára, ismereti az Abessziniában uralkodó barbár állapotokat s Olaszország polgáriassító tevékenységét a megszállás óta.

Ezután Ruiz Guinazo argentinai főmegbízott emelkedett szólásra s még egyszer megindokolta, miért kívánta kormánya a népszövetségi közgyűlés összehívását.

A négus nem hajlik meg az erőszak előtt

A négus beszédét egyébként a közgyűlés résztvevői csak fordításban értették meg, mert Hailé Szelasszié *amhara nyelven beszélt*.

Elmondotta, hogy azért menekült el, mert meg akarta menteni népét a pusztulástól. Husz éves uralkodása alatt — úgymond — mindig az abesszin nép anyagi és erkölcsi jólétének emelésén dolgozott.

A négus ezután annak bizonyítására sorakoztatott fel érveket, hogy Abessziniára rákényszerítették a háborút és így az önvédelmi harc volt.

— *Jogvédelmet kérek tehát a Népszövetség ötvenkét államától. — mondotta — és kérdem, milyen válasszal térhetek vissza hazámba. Mert, mint Abesszini császára, kijelentem, hogy nem fogok meghajolni az erőszak előtt.*

Mussolini a Népszövetségből való kilépés felett gondolkodik.

Rómából jelentik: Nem hivatalos helyről származó értesülés szerint a négus genfi fel-

Az argentin megbízott után a négus indult el a szónoki emelvény felé.

hogy amhara nyelven elmondja beszédét országának védelmében.

Mielőtt azonban szóhoz juthatott volna, olyan botrány játszódott le, ami példátlanul áll a Népszövetség történetében. Amikor ugyanis a négus szólásra emelkedett, az újságíró-karzat az olasz újságírók *fülsiketítő síp- és fütyű-hangversenyt rendeztek.* A teremőrök azonnal felnyomultak a karzatra és elkezdtek annak megtisztítását. Összesen *hét olasz újságíró tartóztattak le, köztük a „Stampa” főszerkesztőjét.* Letartóztattak egy spanyol újságíró is, aki viszont az olaszok tüntetése ellen rendezett hasonló hangos tiltakozó tüntetést.

Valószínűnek tartják, hogy a tüntetők előre megbeszélték a tüntetést, mert sípokkal látták el magukat. *Motta* svájci külügyminiszter azonnal távbeszélő összeköttetésbe lépett a svájci kormánnyal és értesítette a történetekről, melyekhez hasonló még nem fordult elő a genfi ülésteremben.

Valószínű, hogy a tüntető újságírókat kiutasítják Svájcól és *bűnvádi eljárást is indítanak ellenük, külföldi államot megsértése miatt.*

A Népszövetségnél akreditált újságírók egyesülete nyilatkozatot adott ki, melyben elítéli az olasz újságírók eljárását. Egyben megállapítja a nyilatkozat, hogy az olaszok nem tagjai az újságíró egyesületnek, mert a megtorlások bevezetésekor testületileg kiléptek onnan.

szólalása nagy felháborodást keltett Rómában

és arra készítette Mussolinit, hogy komolyan mérlegelje Olaszországnak a Népszövetségből való kilépését.

Mussolinit Genfből sürgősen értesítették a négus beszédéről és annak különösen az a része háborította fel, melyben a négus igaztalan vádakot hangoztatott az Abessziniában szolgáltató teljesítő olasz hadsereg ellen.

Az olasz hadsereg folytatja előnyomulását Abessziniában.

Eközben — mint Addisz-Abebaból jelentik — az olasz csapatok folytatják Abessziniá hatalmas területének további meghódítását. Junius 27-én elfoglalták Bora tartomány fővárosát, Megát, ami kereskedelmi szempontból nagyjelentőségű, mert a Rudolf-tó és Margit-tó felé irányuló forgalom itt bonyolítottik le. Junius 29-én foglalták el Moyalet, a kenyai határon. Moyalen fut keresztül a kenyai gépkocsit.

A mintaváros

(S. I.) — Transsylvania ősi fővárosában elhatározták a magyar iparosok, hogy megve-
tik a maguk külön gazdasági és közéleti szerve-
zetének alapját. E téren nem is ők végeztek az
úttörés munkáját: a román, a német és a
zsidó iparosoknak országszerte mindenütt meg-
vannak nemzeti alapon álló szakmai egyesüle-
teik, hol okosan kialakítják külön nemzeti ér-
dekeik szempontjait, mielőtt beállanának a kö-
zös szakmai érdekvédelemnek vonalába.

A zászlóbontás a magyar iparosság egye-
temes összefogásának jegyében történt. A külső
falak megvonását követni fogja azonban a bel-
ső kiépítés: az iparos szakosztályon belül meg-
alakulnak a 23 különböző kézműves ágazatnak
külön csoportjai és szervei, hogy természetes
és hasznos munkamegosztással szorgoskodja-
nak a nagy közös célok érdekében.

Ennek az iparos megmozdulásnak nagy je-
lentőséget akarunk tulajdonítani. A társadalmi
tudományok kutatói régen ismerik azt a fontos
szerepet, mit a kézműves munka a városok, a
városokon keresztül pedig a nemzetek életé-
ben betöltött és betölthet ma is. Az olyan ipa-
ros megmozdulás, amilyen ez a vasárnapi is
volt, azzal biztat, hogy a maga történelmi híva-
tását s e hivatásnak nagy fontosságát a magyar
iparosság is fei kezdi végre ismerni.

Mindenütt, ahol Európában városok a vá-
rosokban csodálatos szépségű templomok s más
hatalmas középületek őrzik a mult dicsőségé-
nek emlékét, ott a kövek alatt végeláthatatlan
iparos nemzedékek csontjai porladnak. Abból a
sötétségből és szolgaságból, ahová a római bi-
rodalom bukásával zuhant, a városok menté-
ték ki az európai embert.

A városok testvéri szövetségek voltak a
munka háborítatlan szabadságának védelmé-
ben s a városok falai között összesereglegő mun-
kások közös ellátására.

A városokat pedig a kézművesek teremte-
ték meg. Hogy mekkora gazdasági és társadalmi
erőt jelentett a kézműves munkának ez a
testvéri összefogása és városi egybesereglegése,
nem egy történelmi példa mutatja. Nürnberg
a középkori városok mintaképe néhány száz
viskóból álló kis falu volt s 300 évvel azután,
hogy a vidék kézművesei összefogásuk központ-
jává kiválasztották, már azt a történelmi ar-
culatját mutatja, mely messze földről jött utaz-
ók csodálatának tárgya ma is!

A középkori város főcélja volt, hogy bizto-
sítsa a szabadságot, az önkormányzatot és a bé-
két, alapköve pedig a munka — olvassák s bát-
ran hozzátehetjük a társadalomtudomány meg-
állapításához: a mai városnak sem más a célja.

Nem változtat ezen semmit sem az, hogy
a mi városainknak vegyes a lakossága. A közös
városokban a különböző nemzetiségű városi
nép a maga nemzeti társadalmában *külön-külön*
tölti be a városi munka és városi szövet-
kezés pótolhatatlan fontosságú szerepét. Trans-
sylvania városai tulajdonképpen *összetett vá-*
rosok: egyidőben városi gócpontjai és építő
műhelyei valamennyi nemzetnek, melynek fiait
a város falai között s azokon kívül élnek.

Erről a városi munkáról azt állapítja meg
a történelem: nem a császár, hanem a városok
kézművesei, a kézművesek céhei alapították s
teremtették meg a nemzetek egységét. Az a sok
színű kultúra, az a műveltség és jólét végezte-
ei ezt a nagy művet, mely a céhek munkájá-
ból fakadt.

Stemplomokat, pompás városképeket épít meg a város. A hajdani kézművesek utódai a magyar iparosok más körülmények között és más formákban ugyanerre vállalkozhatnak. Megépíthetik minden városunkban a maguk új természetes testvériségét. Akárhogyan nevezzük is el ezeket az alakulatokat, élni és alkotni akkor fognak, ha az ősi céhek szellemét támasztják fel s ültetik trónra maguk fölé. Ezek az új iparos alkotások pedig, ha így épülnek ki, éppen úgy központjává lesznek az új magyar nemzeti életnek, anintahogyan azok lettek a régi kézművesek gyönyörű művei: az öröksépségű középkori templomok, a tanácskozó paloták és a boltosított kórházak. Az iparosok szervezkedése körül gyorsan és biztosan kialakulhat azután a városi magyar lakosság gazdasági és társadalmi összefogása s azok az intézmények, melyekben ez az összefogás testet ölt.

„A középkori városok élete — olvassuk — szakadatlan kemény küzdelem volt a szabadság megszervezésére és biztosítására. Ezekből a harcokból a polgárok erős és szívós fajtája került ki. Nagyan megerősödött a szülőváros szeretete. E szeretetnek közvetlen eredményei pedig azok a nagyszerű művek, melyeket a középkori testvéri közösségek hoztak létre.”

A mi mai városi polgárunknak is megvannak a maga feladatai. Neki is van miért küzdenie és mit építenie! A transzylván főváros példát mutat most, miképpen lehet megpróbálni az elindulást. Régen is úgy volt, hogy az egyik város követte a másik példáját. Különösen sikerült városi szabályzatok olykor bejárták az egész országot és a határokon túl is hódítottak. Franciaországban egy Lorés nevű városka szabadságlevelét 83 északnyugati város átvette, Beaumont szabályzata pedig 500-nál több kisebb-nagyobb francia és belga város szervezeteinek mintaképe lett.

Igy hódíthat az a példa is, mit a transzylván főváros ad. Ez a város éppen kézműveseinek munkájával szerezte meg magának hajdan a büszke „kinyses” melléknevet. Ma a kincs a céhmesterek és céhlegények utódainak, az iparosoknak szívében van elrejtve: ott, ahol a céhek korának nemes és tiszta hagyományát őrzik.

Az ősi város iparosainak folytatni kell a munkát, melyet megkezdettek. Szép szülővárosok ma már nem fővárosok többé, mintaváros azonban így is lehet. Elsősorban ismét rajtuk múlik, hogy azzá legyen.

BUCURESTI ELŐFIZETŐINK FIGYELMEBE!
Az előfizetési díjak beszedésére, Jávor Béla szerkesztő urunk mellett, Gerstmann Béla úr is jogosult (lakik Str. Sirenelor 20), aki bucuresti előfizetőink szerzésére és a díjak beszedésére tőlünk megbízást kapott.

Levél Niccolo Machiavellihez!

Irta: Iijas Antal

Messer Niccolo. — megrendülten tettem le kezemből ép az imént az Ön csodálatos könyvét. Firenze történetét, a városét, amely Önnek hazája volt, amelyet ön szeretett, amelyért annyit viaskodott, az olasz politika hullámorlaszai között, hogy megvédje történelmi alkotmányát a Medici-diktatura kísérletétől. S mégis ezt a könyvet, az utolsót, amelyet irt: a Firenze felett győztes Medicieknek ajánlotta, elárulva egy túl lencse reményéért mindazokat az ideálokat, amelyekért egy életen át küzdött, meghajolva az önkény előtt, annak publicisztájává szegődve és úgy ábrázolva hazája történetét, mint amelynek ott kell végződnie mint csúcsponton és végleges megoldási ponton: az ősi alkotmány felszámolásánál.

Századunk annyi hasonló helyzetet teremtett, hogy meg kell értenem Önt, meg kell értenem az Ön romlott lángeszének ezt a hatalmas és riasztó remekművét, amelyben erőszakolt pártossággal és szenvedélyességgel ítéli el Firenze nagyjait azért, mert az önállóságra és szabadságra törtek és elismerően ír azokról a kísérletekről, amelyek a tiranizmus hálójába akarták vetni Firenzét. És mégis: Ön, a becstelenség ellenére is remekíró, nem tudott mást írni, mint remekelt! Az ember megbánulja

Katolikus Nagygyűlés Tg.-Muresen július 3, 4, 5

Az eddig jelentkezett résztvevők elhelyezése

(Hatodik közlemény.)

1. Ambrus Szaniszló Diträu — Szabó Vilma Str. Gen. Praporgescu 10. 2. Kovács Béla Suseni — Szabó Vilma Str. General Praporgescu 10. 3. Rácz György Lázarea — Szabó Vilma Str. Gen. Praporgescu 10. 4. Dr. Janota Albert Turda — Hotelul Transsylvania. 5. Dr. Jovián, Luduş — Hotelul Transsylvania. 6. Kósa László Casonului — Molnár Dénes Str. Randuncilor 4. 7. Szilveszter Sándor Oena Sibiului — Fodor Gyula Strada Saguna 20. 8. Kovács Ignác és felesége Zernesti — Györi József Str. Cuza Voda 12. 9. Özv. Vámosy Lajosné Arad — Kondráth József Strada Principele Carol 1. 10. Dr. Schlagetter Nándorné Satu-Mare — Platz Emil Str. I. G. Duca 78. 11. Vadász Károly Borsec — Tamás János Str. Primăveerei 21. 12. 1 satumarei férfi kongreganista — András György Str. Săbadului 47. 13. Puskás Manci Diträu — Zorzi Jenő Str. G. Octavian 11. 14. Dr. Kornhoffer Vilmos Reghin — Hotel Central. 15. Gálffy ordea kongreganista — Muhsánu Frigyesné Str. Micu Clain 21. 16. 2 braşovi legényegyleti tag — Máthé József Str. Saguna 34. 17. Bojdisz Miklós Ofsenitan — Hotel Central. 18. Prinzingner Antal és neje Carei — Krenn Kondráth Str. I. G. Duca. 19. Rácz József Cluj — Salamon Lajos Str. M. Viteazul 6. 20. Adelsberger Margit Timişoara — dr. Elmer Mátyás Bulevardul Reg. Maria 20. 21. Varga Józsa Timi-

şoara — dr. Elmer Mátyás Bulevardul Reg. Maria 20. 22. 30 személy Diciosanmartinból nappali szállásra — özv. Kovács Mihályné Str. Aliatilor 24. 23. Scholtz Klára Cluj — dr. Telegdy István-né Str. Reg. Carol 5. 24. Künne Ilona Cluj — dr. Telegdy István Str. Reg. Carol 5. 25. Petz Irén Oradea — Szász Albert Str. Besarabiei 4. 26. Özv. Blédy Boldizsárné Arad — Kalkovits Gyula Str. Dacia 4. 27. Blédy Géza Arad — Kalkovits Gyula Str. Dacia 4. 28. Özv. Krisztinkovits Józsefné — Erdődy Pálné Str. Sft. Gheorghe 36. 29. Csáky Jánosné Arad — Deák József Str. Gh. Lazar. 30. Kiss János apát-plébános — özv. Duoutz Ferencné Piata Regele Ferdinand 24. 31. Fülöp György Carei — Barabás Györgyné Str. Baie 5. 32. Kelli László Arad — Barabás Györgyné Str. Baie 5. 33. Dr. Imre Zoltán Frumoasa — Newyork szálló. 34. Balázs Irén Turia — Labrencsik Lila Pas. Neagra 15. 35. Salamon Manci Targu-Săuceş — Labrencsik Lila Pas. Neagra 15. 36. Prinzingner A. huga Carei — Bánai Lajos Str. Stefan cel Mare 16. 37. Gurat Béla Cluj — Newyork szálló. 38. Dr. Bitay Árpád Alba-Iulia — Petri Károly Str. Praporgescu 24. 39. Sipos Sándor Lázarea Hotel Central. 40. Fazakas Gáspár Lázarea — Hotel Central. 41. Walter Gyula Cluj — Hotel Transsylvania. — 42. Dénes Gyula Sighişoara — Stancs Jánosné Str. I. G. Duca 103. 43. Dr. Medve András Reghin — Nemes Jolán Str. Paraului 4. 44. Wittner Katinka, Alud — Izmael Márton Str. Călărăşilor 51. 45. Fülöp Irénke Diträu — Turku Dánielné Str. Suceava 3. 46. Fülöp Ákosné Diträu — Makkai Imre Str. Suceava 3. 47. Schiller Mártonné Arad — Mész-szer Samu Str. Călărăşilor 61. 48. Babos Lászlóné Cluj — Wasserer Alfrédné Str. Traian 1. 49. Nagy Erzsébet Cluj — Wasserer Alfrédné Str. Traian 1. 50. Pekri Géza Diciosanmartin — Gr. Bissingen Ottóné, Pas. Stefanul Josif. (Folyt. köv.)

Figyelem!

Soha nem hallott olcsó áron szerzhető be a neves rádiószónok

Láth Tihoméc

összes legkiválóbb művei.

Mélyen leszállított árak! Ritka alkalom!

Prédikációs könyvek:

Krisztus király	340 h. csak 240 lei
Tízparancsolat I.	340 " " 240 "
Tízparancsolat II.	340 " " 240 "
Hiszek egy Istenben	340 " " 240 "
Hiszek Jézus Krisztusban	340 " " 240 "
Hiszek az egyházban	340 " " 240 "
A szenvedő és győzedelmes Krisztus	340 " " 240 "

Vidéki megrendeléseknél plus 15 lei portó

Részletfizetési kedvezmény.

Megrendelhető:

Kapható könyvosztályunknál

Tisztelettel közöljük a nagygyűlés összes résztvevőivel, hogy az 50 százalékos vasuti kedvezményre jogosító igazolványokat, a nagygyűlés jelvényét és munkarendjét az elszállásolási és ellátási jegyekkel együtt Targu-Muresre való érkezésük után kizárólag a nagygyűlés központi irodájában (Parohia rom. catolica, Piata Regele Ferdinand No. 6.) vehetik át, ahol július hó 2, 3, 4 és 5-ik napjain állandó nappali és éjjeli szolgálatot tartunk.

Kérjük a tömegesen érkező résztvevőket, szíveskedjenek magukkal hozni egy ügylepedőt, fejpárnát és pokrócot (takarót).

Tekintettel arra, hogy minden jelentkezési terminus lejárt, már csak szállodai (fizetési) szobákban, vagy tömegszállásokban tudjuk elhelyezni ezután jelentkező vendégeinket.

A nagygyűlés rendezősége.

előadásának mesés művészetét és nyugalomát, a módot, ahogy alakjait jellemzi, az erőt, amellyel a helyzeteket megrajzolja. Elmondja a pártos publicisztai remekműve Firenze város és zivataros történetét. Attól kezdve, hogy a szabad római várost lerombolta a népvándorlás, s majd lombard heregek uralkodtak felette, majd saját tanácsa; leírja a szenvedélyesen változtatott kormányformákat, amelyek lényegükben a demokráciát keresték; leírja a pártok véreskezű hőseit. De szíve, az Ön keserű és romlott szíve, de mégis firenzei szíve, szinte vérzik ezekben a komor fénytel elöntött mondatokban. Ezt hagyta ránk a balsorsban és árulásban fogantatott remekmű, az első publicisztika képét, azét a publicisztikát, aki eladta magát a hatalomnak, de a szíve nem tud más lenni, mint keserű. Az a hatalmas és latinos ékesszólás, amelyet Ön Liviusból és Saullistustól tanult, keserű, mint az epe, a jelzői maróak és élesek, összes alakjai komorak és szögletesek. De Ön, saját maga gondoskodott arról, hogy portré maradjon saját magáról is, a Storia di Firenze-író Machiavelliről és ezt a portrét élénken és élesen el tudom képzelni, hiszen saját maga írta meg egyik levelében.

— Ön, a száműzött, ott lakik a San Casciano-i völgyben, ahol kicsiny családi majorja áll, s melyből megélnék felesége és gyermekei. Ön pedig minden nap, az éjszakai írástól és tanulmányoktól kábult fejjel későn kel és elmegy a kocsmába, vagy a kovácsokhoz, ahol az utasok szekerei állnak meg, hogy a lovak meglazult patkóját felverje, vagy a szekerek

vasalásán igazítson. Ott: híreket akar hallani. Kósa híreket és mendemondákat az olasz államok eseményeiről. — erre szorult Ön, aki valaha Firenze külügyi államtitkára és korlátlan meghatalmazású nagykövete volt, s mindig az első forrásból, a legbiztosabb helyről kapta a legbiztosabb híreket. Most kocsisokkal beszél, utazó kereskedőkkel, a hajdani zsoldosereg vándorló foszlányaival s neucsak külpolitikáról szól velük. Saját maga írja meg önleplezésre éhesen és egyben undorodva, hogy amikor kifogynak a gyér hírek, trágár tréfákkal töltik az időt s köztük Ön mondja a legvastagabb obszcenitásokat és iszik leg-többet, úgyhogy esténként elrontott gyomorral züllöttlen, magát bessenyezettnek érezve düllöngél haza. A völgyben kéken és vörösen, mint a füst szétszórva az alkonyat. Odahaza még, hogy könnyítsen magán, veszekszik feleségével, de vacsora után, amikor egyedül van szobájában és a mécs rőt fényt sugároz a falakra: tovább írja Firenze történetét.

Tovább írja, itt a nyomorúságban és a száműzetésben. Tovább írja, mert a Mediciék uralma alá jutott Firenze ideküldte Önt és nem fizet nyugdíjat! Tovább írja, mert szeretne visszamenni, ott újra szolgálatba állni és azt gondolja, hogy ezt eléri, ha egy történelmi politikai tanulmányban a Mediciet dicsőíti. „Es éjszaka volt...” — mondja hatalmasan és egyszerűen az Áruól az Evangélium. Éjszaka volt akkor is, amikor megszületett ez a mű, a hatalmas folió-kötet, s hogy nappali lelkiismeretfurdalásait elaltassa, azért kellett

Hirek a kormány átalakításáról

A jobboldal erőszontosítással kormányátvételre sző terveket. — Mikor lesznek a községi választások?

Bucuresti. Saját tud. Politikai körökben általános vélemény, hogy a liberális pártkongresszus után bekövetkezik a kormány szélesebb átalakítása és az a megegyezés, ami a miniszterelnök és a pártelnök között létrejött, kiterjed ezekre a személyi változásokra is.

A pártkongresszuson egy manifesztumot olvasnak fel és mint a kongresszus kiáltványát fogják közzétenni. Megállapodtak abban, hogy a kiáltványt *Bratianu* mint pártelnök és *Tataru* mint párttitkár fogják aláírni, ezzel is kifejezésre kívánják juttatni a közöttük létrejött egyetértést. Ebben a kiáltványban nemcsak a kormány *belpolitikai* álláspontját fogják felülvizsgálni, hanem a *külpolitikai irányelveket is leszögezik*. Szükségesnek tartják kihangsúlyozni, hogy a külpolitikában fenntartják az eddigi magatartást. Ennek a leszögezése főképpen a külföld számára látszik szükségesnek.

Vaida és Goga kormányátvételre készül.

Bucuresti. Saját tud. A *Tempo* értesülése szerint a jobboldal nagy erőszontosításra készül, hogy adott pillanatban közös erővel átvegye a kormányzást. A lap szerint ennek a kormánynak tagjai *Vaida, Goga, Manolescu* és

Argetoianu volnának, de résztvennének ebben a kormányban a nagyobb pártok képviselői is. Így: a liberális pártból *Victor Antonescu*, a nemzeti parasztpártból *Costachescu*.

A kormány a rend fenntartására elegendő intézkedéseket tett.

A szélsőséges elemek zavargásaira vonatkozólag kormánykörökben azt tartják, hogy nincsen aggodalomra és újabb elhatározásokra szükség. A kormány határozott utasításokat adott ki és ezek elegendőek a rend fenntartására.

Három hónapon belül megejtik a községi közigazgatási választásokat.

Juca belügyi államtitkár nyilatkozatban kijelentette, hogy három hónapon belül lesznek a községi közigazgatási választások. Az új választások megtartásával választott tanácsok foglalják el az időközi bizottságok helyét. Az államtitkár nyilatkozata most sem ad felvilágosítást arról, hogy hol, mikor, milyen körülményekben s milyen megyékben kívánják a választást kiírni.

Tuiságosan sovány volt, hogy háztartással foglalkozhatott volna

Székrekedés rontotta meg egészségét

A székrekedés miatt, amelyben éveken keresztül szenvedett, e hölgy szervezete teljesen alá volt ásva. Noha mindenféle gyógyszerrel próbálkozott, állapota egyáltalán nem javult. Végül is mégis csak saját maga találta meg azt a szert, amely kigyógyította a székrekedésből és rövid idő múlva visszanyerte egészségét. Levelében, amelyet nekünk küldött, leírja, mit tett, hogy újra egészséges legyen:

„Eveken keresztül makacs székrekedésben szenvedtem, amely úgy látszott, hogy dacol minden orvossággal. Emiatt egész szervezetem meg volt mérgezve. Egyáltalán nem tudtam aludni és olyan gyenge voltam, hogy nem tudtam a háztartással foglalkozni. Akkor elkezdtem *Kruschen* sőt szedni. Rövid idő múlva jelentős javulást észlelhettem. Sokkal jobban éreztem magam és elkezdtem aludni. Most már nem szenvedek székrekedésben, sokkal erősebbnek érzem magam és el tudom látni háztartásomat. Örökké hálás leszek a *Kruschen* sónak, amelynek köszönhetem gyógyulásomat.“ B.

Kruschen só az a szer, amelyet a természet adott Önnek, hogy szervezetét tökéletes tisztaságban tartsa. *Kruschen* ösztönzi és szabályozza az Ön belső szerveinek a tevékenységét. Ezzel megszabadul szervezet minden tisztatlanságtól, amely, ha felgyülemlik, csökkenti az ellenálló-képességet, az erők legyöngyülését idézi elő.

A *Kruschen* só az ország minden gyógyszer-tárában és drogériájában kapható. Nagy üveg 95 lei, kis üveg 60 lei.

Óriási deficittel zárt az Egyesült Allamok üzleti éve

Newyorkból jelentik: Az Egyesült Allamok pénzügyi éve kedden éjfélkor zárult le. A pénzügyi év 5 ezer 906 millió dollár deficittel végződött, ami a legmagasabb az Egyesült Allamok történelmében. *Roosevelt* elnök 3234 millió dolláros deficitet irányzott elő, de a költségvetés összeállítása óta nagy mértékben súlyosbodott a helyzet. Ugyanis: a frontharcosok kész-

pénzjutaléka 1900 millió dollárral terhelte meg a kincstárt, a legfőbb bíróság ítélettel pedig 529 millió dollár adójóvedelemről fosztották meg a kincstárt.

Az államadósság 34 milliárd dollárral szintén rekordmagasságot ért el. Ehhez még hozzá-számítandó 5-6 milliárd dollár összegű kötvény-adósság.

A nap az élet és az egészség forrása! A napfürdőzés és a napfény gyógyhatása

Akarja életét meghosszabbítani? Akar Ön valóban egészséges lenni? Ha igen, úgy napfürdözzön. Előbb azonban vásárolja meg *Dr. Bucsanyni Gyula* egészségügyi tanácsos e most megjelent nagyszerű művét!

A tartalomjegyzékből: A napfény csodálatos gyógyhatása. — A napfény és a betegségek. — A napfény hatása az emberi szervezetre. — Hogyan napfürdözzünk. — Óvatosság a napfürdőzésnél. — Miért napfürdözzék az egészséges ember? — Minek tulajdoníthatjuk a napfény gyógyhatását. — A strandolás. — A légfürdőzés. — Az emberi test egészségesebb, szebb és ellenállóbb lesz a napfürdőzés által.

Ára csak 100 lei és portó.

Kapható: **KÖNYVOSZTALYUNKNAI.**

belefojtania bánatát a kocsmá-ivó vagy a kovács-szin züllött légkörébe. S a könyvet, amely megnyitja az ujkori történelem nagy alkotásainak sorát, a *Medicieknek* ajánlotta. Ön volt az első önmagát eladó publicista, korának annyi mindent alkotó sodra egyebek között ezt is felvetette. És én megértem és sajnálom Önt, *Messer Niccolò!* Megértem és sajnálom Önt, látva a száműzetésben, látva botorkálni a *San Casciano-völgy* hideg, vöröslő alkonyataiban. Megértem azt a gögöt és magányt, az önmegvetést, ami hatalmas és keserű szívből kiáradt. Volt egy másik száműzött, szintén firenzei, aki huszonnégy évig bolyongott hazátlanul, mert nem akart elpártolni attól, amit vallott. Csakhogy Ön nem volt *Dante*.

De jó volt olvasnom a könyvét és sokat megértettem korunk politikájából. Az Ön könyve az egyetlen, amelyet idehoztam magányba és erdőzugába, ide a hegyi zárlóba: az erdő fái közt kék ködfoszlányok osonnak tova mesztelenül, akár az őzek; a Gálya-étő mögött komoran és jéghidegen vérzik a későtéli alkonyat. Ez a kék és vörös alkonyat hasonló azokhoz, amelyeket Ön látott *San Casciano*-ban. Látom Önt, amint végigbotorkál a völgyön, kopott, sötét firenzei talárjában, szikár, vékonyosontu természetével, mestört és büszke tekintetével, a kacsa szájához hasonló széles és gonosz, de szellemes és okos ajkaival, azzal a megalázott, gögget és gögös alázatossággal, amelyet koruk annyi prominens szereplőinél láttam.

... Üdvözöm Önt és kérem: *Odalent* üdvözölje nevében *Caesare Borgiát!*

A legközelebbi locarnói értekezleten Anglia, Belgium, Francia- és Olaszország s később Németország vesznek részt

A négus kifütyülése miatt nyolc olasz ujságíró zórva tartanak

Genfből jelentik: Franciaország, Anglia és Belgium népszövetségi képviselői kedden este közös vacsorán vettek részt. Vacsora után *Blum, Delbos, Eden, Stanhope, Van Zeeland* és *Spaak* hosszasan tanácskoztak, majd visszavonultak szállásaikra és elzárkóztak minden nyilatkozat elől.

A Havas szerint a megbeszélések a legközelebbi locarnói értekezletről folytak s megállapodtak abban, hogy a következő locarnói értekezleten egyelőre csak Franciaország, Anglia, Belgium és Olaszország megbízottai vesznek részt. Olaszországot külön is felkérlik, hogy képviseltesse magát a megbeszéléseken. Németországot később szintén bevonnák a tanácskozásokba.

Az értekezlet — hír szerint — július második felében, Brüsszelben ül össze.

A keddi incidens miatt Van Zeeland sajnálkozását fejezte ki.

Genfből jelentik: *Van Zeeland*, a népszövetségi közgyűlés elnöke, levelben fejezte ki sajnálkozását a négussal szemben. A Népszövetség nevében a keddi incidens miatt. A szerdai ülésen nyilvánosan is kifejezést ad sajnálkozásának.

A genfi közbiztonsági hivatal vezetője kihallgatás után két ujságíró szabadonbocsátott, kettőt pedig letartóztatott. Nyolc ujságíró a Szt. Antal fogházba szállítottak.

Illetékes helyen úgy döntöttek, hogy egyelőre vizsgálati fogságban tartják őket. Eddig följelentés nem érkezett ellenük.

Miért nem megy Schuschnigg Genfbe?

Londonból jelentik: A *Reuter* szerint *Schuschnigg* kancellár Genfbe idézésének gondolata eredetileg a kisanantól származott és politikai körök szerint *Schuschnigg* a meghívás visszautasításával meghiusította a kisanánt Ausztria elleni támadási kísérletét. Bécsben megállapítják, hogy Ausztria független állam s nem tűrhet beavatkozást belügyeibe. A meghívás elfogadása pedig függetlenségének feladása lett volna, mert az egész meghívásnak olyan színezete volt, mint egy bírói idézésnek, olyan törvényszék elé, melynél Ausztriával ellenséges államférfiak a Habsburg-trón visszállításával akarták Ausztriát megvádolni. Ismételtlen leszögezik osztrák körökben, hogy a restaurációt most nem tartják időszerűnek.

Negyvenéves találkozó az Orsolya-zárdában

Lélekemelően szép ünnepély folyt le Péter-Pál napján az Orsolya-zárdában. Az 1896. évben tanítónői oklevelet nyertek gyűltek össze negyvenéves találkozóra. Reggel 9 órakor a zárdá-templom első padjában, — melyet rózsákkal tűzdelt terítővel vontak be ez alkalomra, — foglaltak helyet a jubilálók. A Te Deumot és szentmisét egykori tanáruk, Halász Gyula oradea-veneziai apátplébános mondta. A könnyek akkor törtek elő igazán, amikor a miséző evangélium utáni beszédében megemlékezett arról, hogy 40 évvel ezelőtt ehelyen és napon ő mondott Te Deumot és szentmisét, akkor indultak ki friss oklevelükkel a zárdában szerzett lelki készütségükkel az élet viharába. Vázolta azt a munkát, mit 40 éven át történelmi időkben is az Isten s az emberiség szolgálatában végeztek. Vajjon mi maradt meg — kérde — a 40 éves múlt után. Csak a jól végzett munka megnyugtató tudata s a mindent átölelő szeretet érzése, mikhez az indítást a zárdá falai között szereztek.

Szentmise és áldás után a belső termekbe vonultak, ahol a megjelentek képviselőiben özv. Csordacsicsné Kunyhóssy Augusztia könyves szemekkel, keresetlen, de annál melegebb szavakkal — és gyönyörű virágcsokrokkal — köszöntötte a ma is élő s működő öreg tanárnőket, Máter Szerafina és Máter Alfonsa nővéreket és Halász Gyula köztisztelőben álló apát-plébánost, egykori tanárukat. Az üdvözlő beszédre Halász Gyula válaszolt, kiemelve az „Alma Mater” — „Kegyelmes Anya” jelentőségét s a zárdák életében azok kettőzött fontosságát. Majd a nővérek vendégszerető terített asztalánál seregszemlélt tartottak. Az együtt

végzett 27 növendék közül heten elhunytak, a husz közül — a mai nehéz gazdasági helyzet miatt — mindössze hatan jelentek meg. Özv. Csordacsicsné Kunyhóssy Gusztá, Grosz Ilona, özv. Lintnerné Borsékny Mariska, Moskovits Regina, Rosenberg Cecília, aki a legnagyobb áldozatot hozta, mert Budapestről utazott le a találkozóra és Váradyné Szemes Ilonka. Felolvasták azok leveleit, akik nem jöhettek el, de lélekben itt vannak. Majd kivonultak az olasági temetőbe, ahol elhunyt tanárnők, Máter Filomena, Máter Peregrina, Máter Ladisla nővérek és Szabados Ilona tanulóársuk sírjára virágokat helyeztek.

Délután a jubilálók hozzátartozóikkal Halász Gyula apát-plébánossal élükön egyik cukrászda fűdülkörtjében az éjszakai órákig emlékeztek a régiékről.

Ezen a találkozón az a szép és nemes szellem nyilatkozott meg, amely az Orsolya-zárdát egykor jellemezte s amely odavonzotta a növendékeket valláskülönbőség nélkül. Mindenik régi növendék, aki eljött erre a 40 éves találkozóra, újra átérezte lelkében a zárdá lelkét, szellemét, amely nem tett soha különbséget növendékei között: egyforma szeretettel ölelte magához valamennyit. Mutatja ezt az is, hogy a zsidó iskoláknál működő tanítónők, akik a régi gyermeki lélekkel veittek ma is részt a körusban s együtt énekeltek tanáraikkal a Mária-énekeket s a pápai himnuszt. Ez volt az első 40 éves találkozó az Orsolya-zárdában, melynek falai s a régi tanárnők, a mostani főnöknővel és dr. Bánáss László igazgatóval igaz szeretettel fogadták a régi növendékeket.

Tiltakoznak a háztulajdonosok az üzemek kereskedelmesítése és a villamos-üzemi díj-emelések ellen

A Háztulajdonosok Szövetsége szombaton délután igen látogatott végrehajtóbizottsági ülést tartott Adorján Péter alelnöke alatt. Dr. Lengyel Zsigmond ügyvezető elnök jelentést tett a viz- és csatornázási üzemi, a járdaszabályrendeleti, fronttaxai ügyekről, az üzemek komercializálására irányított szándékokról és a meglepetésszerűleg alkotott új villamos szabályrendeletéről.

Ismertette ennek az új szabályrendeletnek a pogárság körében eddig még teljesen ismeretlen, de tarifális részében már végre is hajtott rendelkezéseit és azt, hogy ez az új szabályrendelet, amely jelenleg jóváhagyás végett van felterjesztve a helyigminisztériumhoz, az összes fogyasztókat a legnagyobb fogyasztású hónapban általuk fogyasztott villanyáram díjának megfelelő óvadék letételére kötelezi.

A végrehajtóbizottság az összes tagok hozzászólása után az üzemek működésével, ezek

komercializálásával és az új villamos szabályrendelettel szemben a leghatározottabb tiltakozásának adott kifejezést és az elnökséget az Oradea város háztulajdonosai és összes polgárai sérelmeit feltáró memorandum szerkesztésére, ennek a polgárok minél szélesebb rétegével aláírására és a városi tanácshoz és egyben a helyigminiszterhez is a beadására utasította. A végrehajtóbizottság elhatározta egy kezdetben havonként, de később hetenként megjelenő saját szaklapnak a megindítását és a szükséges előkészítő teendők eszközzésére egy szűkebbkörű bizottságot küldött ki. A végrehajtóbizottság tudomásul vette a Lakásügyi bizottságnak a lakások bérbeadása és a tagok gyűlése tárgyában Hönig Ignác által előterjesztett jelentést és az itt elért eredményekért, valamint a szövetség vezetőségének mindenre kiterjedő ügybuzgalmaért Hajdu György indítványára köszönetet szavazott.

Meghalt a salontai református kántor, aki 9806 embert temetett el. Salontán meghalt Vasváry Béla református kántor 73 éves korában, aki 40 éven át Salontán 9806 ember temetésén énekelte, csaknem annyival, mint a város összes reformátusainak száma. Híres volt szép hangjáról és mint zeneszerző is nevet vívott ki magának. Három gyermeke közül fia rég elhalt, két leánya pedig Amerikában él. Nagy részvét mellett temették el első felesége mellé.

Az Iparosok Hitelszövetkezete Temetkezési Egyesülete értesíti „A” csoportjának tagjait, hogy Sulán Etel és Kiss János tagunk meghalt. (440—441-ik halott), a „B” csoportból pedig özv. Ujfalussy Tamásné tagunk meghalt (197-ik halott). Ezért az esedékessé vált 10, illetve 11 lei minden egyes tag által befizetendő az egyesület pénztárába vagy a pénzbeszedőnknek. Az elnökség.

Temetés. Katona Jánosné szül. Bogoss Eszter 73 éves korában meghalt. Temetése csütörtökön 4 órakor lesz a Valcea utcai gyászszáztól. (Erdélyi „Concordia”).

A Kereskedelmi Csarnok hírei. Az oradeai Kereskedelmi Csarnok Haláleseti Segélyintézménye 5-ik évi rendes közgyűlést az új nyári záróra bevezetése folytán a kikezbesített meghívóban közölt időponttól eltérően egy órával később azaz július 2-án este fél 9 órakor fogja megtartani a Csarnok társulati helyiségében, amelyre az intézmény t. tagjait meghívjuk. Határozatkép telenség esetén a közgyűlést 1936. évi július 9-én este fél 9 órakor fogjuk megtartani és a megjelent tagok számára tekintet nélkül fogunk határozni. A közgyűlés trágysorozata: 1. Az ügyvezető bizottság jelentése. 2. A zárszámadások bemutatása és a felmentvény megadása. 3. Az ügyvezető bizottság megválasztása. 4. Az alapszabályok módosítása. 5. Indítványok.

A Római Katolikus Növendők Egyesület közgyűlése. A Római Katolikus Növendők Egyesület f. hó 4-ikén, szombaton d. u. fél 5 órakor tartja meg rendes évi közgyűlést, melyre ezúton hív meg minden érdeklődőt a vezetőség.

Jelentkezési felhívás az „ASO” két-hetes kirándulására. Az „ASO” turista szakosztályának július 11—24 közötti két-hetes tanulmányi kirándulására már csak ezen a héten lehet jelentkezni. Aki tehát a feladhatatlannak ígérkező turán részt óhajt venni, az jelentkezzen Nagy Sándor illatszertárában, a Regina Maria téren. Vidékiek leveleit: A. S. O. turista szakosztályának Oradea, Str. Cosbuc No. 1 címre kérjük. Utunk során megtekintjük Devan a múzeumot, a dák ételét várát, Călan fürdőt, Petrosaniban Európa egyik legmodernebb briket gyárat, egyhápos kirándulás a Surianra, Lupéniben a kőszénbányát, a pazar természeti szépségekben bővelkedő Surdaci szorosát és a Jiul völgyét, Tg-Jiul és Turcu-Severinben a Trajan hidját és ettől kezdve mindvégig a Duna mellett, haladunk Buziasig, közben hosszabb időt töltve a Vas-kapunál, Ada Khale szigetén, Orsovan, Mehadian, Baile, Herculanen, a Cazan szorosban, tovább haladva megtekintjük a Széchenyi és Baross emléktáblákat. László és Galambóc várának romjait, Moldova szigetét. Elhagyva a Dunát és észak felé haladva megtekintjük Oraviát, Aninán a hányákat, Resitan a vas- és gépgyárat, Lugóit, Caransebest, Buzias fürdőt, Timisoarát, Radnát, Lípova fürdőt, Aradot és Salontát.

Földes miniatűr kiállítása az Ujságíró Klubban. Egész szerényen, minden előharangozás nélkül nyílt meg a Földes Imre kiállítása. A mai önreklamozás és hangos dobveréshez szokott közönség kellemesen lepdőlt meg, ha ide belép. Nagy nyugalom, jóleső érzés ömlik el rajtunk. Nem kubsztikus rejtvények, itt nincsenek problémák feladva a nézőnek... ez l'art pour l'art. Hosszu évek, évtizedek mozgalmassá kitarló munkájának a ledesztillált terméke. Bravuros technika, leheltszerű finomsága, szinte mikroszkopikus átérzések. Csupa, derű, szín, fény. Nem tapogatózó, elmosódott, hanem határozott, önérzetesen kikeresett, meleg mély tónusban tartott színskálák. Mindez milliméternyi dimenziókban. Külön-külön minden képe egy izmos, erőteljes, hosszuskálájúan színes, évtizedeken át mindenben csak a szépet látó és kereső abszolút művész munkája. S a rajz tudása! A szembejövő ló, a batyut cipelő asszony, az ázó ember, stb. Dinamikailag, anatómiailag oly tökéletes, hogy akármelyik kis képe nyugodtan felnagyítva is megállná a helyét. A tökéletes, szinte művészetet a közönség megérti és honorálja is, mert Földes Imre eddig is sok képet eladott. A kiállítás még egy héttig marad nyitva.

Ismét megfellebbezték a bihari lelkesválasztást. Bihar közönségben a Tarnóczy Lajos aradi pappá való választása után két fiatal pap körül csoportosult a közönség református közönségének hangulata: Szabó Pál és Csépy József köré. A szavazatlóbbiséget Szabó Pál kapta meg, de a választást Csépy hívei megfellebbezték. A bihari egyházmegye bírósága Vadai Béla esperes és Telegi József gondnok elnöksége alatt a fellebbezést tegnap elutasította s Szabó választását megerősítette. Állását azonban nem foglaltja el, mert az egyházmegyei bíróság döntését dr. Czegyedy Miklós és dr. Borbély Lajos ügyvédek, a Csépy hívei nevében megfellebbezték az egyházközségi bíróságához.

PRIMĂRIA MUNICIPIULUI ORADEA.

Ad. No. 12981—1936.

PUBLICAȚIUNE.

Se aduce la cunoștința celor interesați, că în ziua de 21 Iulie a. c. ora 11 a. m. se va ține o nouă licitație publică în sala mică de sedință a Primăriei, în vederea dării în antrepriză a lucrărilor de construire a pavajului de calapuri cu bază de beton în str. Avram Iancu, costul total fiind preliminar prin deviz în lei 2.570.681. — planul carei sume se va eșalona pe 4 (patru) ani.

Licitatia se va ține în conformitate cu art. 88—110. din L. C. P. Regulamentului O. C. L. și nermele publicate în Monitorul Oficial No. 127—1931.

Ofertelesse vor face pe blanchete eliberate gratuit de către Serviciul Tehnic și în conformitate cu devizul și caietul de sarcini, care pot fi studiate la Serviciul Tehnic (Primărie etaj II, camera 21).

Ofertarii vor depune o garanție de 130.000 Lei, în numerar sau efecte garantate de Stat. Oradea, la 30 Iunie 1936.

Secretar General
Dr. Voștinar.

Primăria
Oradea.

Az érettségi vizsgálatok részleges eredményei

Oradeán hat gimnázium növendékei jelentkeztek érettségire a Gojdu-liceumban működő érettségi bizottság előtt: a Gojdu-liceum, a Zsidó-liceum, a carei, simleul-silvaniei, zalau és beiusi gimnáziumok növendékei, összesen 153-an. Közülük 22 leány. A tanulók 2 csoportban indulhattak érettségire, még pedig a nyolcadik osztály elején választott valamelyik szakon, amely lehet reál-szak, vagy modern-szak.

Szerdán délelőtt ért véget az írásbeli érettségi és délután kezdődik a szóbeli, az eredmények kihirdetése azonban csak a hét végére várható.

Timisoara. Saját tud. Két érettségizető bizottság előtt folynak az érettségi vizsgák. Timisoarán, amelyek közül az egyik a következő jelentést tette: 107 jelentkező közül 3 visezálépett és 46 megbukott. Részletebben: a piarista gimnázium 12 jelentkezője közül 4 ment át, az aradi római katolikus gimnázium 5 növendéke közül 4, a Notre Dame 7 növendéke közül 6, a római katolikus német liceum 17 tanulója közül 11, a zsidó liceum 7 növendéke közül 3, a Carmen Sylva állami leányliceum 31 növendéke közül 17, a lugoji állami leányliceum 5 tanulója közül 4 tette le sikeresen az írásbeli érettségit. Kettőnek az eredményét később hirdetik ki. Szerdán délután kezdődik a szóbeli érettségi. A másik érettségizető bizottság, amely előtt többnyire állami iskolák növendékei vizsgáznak, még nem hirdette ki a vizsgák eredményét.

A nemzeti parasztpárt kiáltványban tiltakozott az elbalsevizálás vádjá ellen

Nyomatásban kiadják Maniu Gyula vasárnapi beszédét

Bucuresti. Saját tud. A Nemzeti-Parasztpárt argesi tagozata, melynek elnöke Armand Calinescu, volt belügyi államtitkár, kiáltványt bocsátott ki, melyben erősen tiltakozik a jobboldal azon vádjá ellen, hogy a Nemzeti Parasztpárt elbalsevizálódott volna. Ez a párt — szól a kiáltvány — mint neve is mutatja, mindig nacionalista volt és az is marad. A nacionalizmusnak mai kérdőjelei felforgatók, akik idegen hatalmak hatása alatt állnak.

A Nemzeti Parasztpárt hivatalos lapja, a Dreptatea, erősen védelmébe veszi dr. Luput azokkal a vádakkal szemben, melyeket párizsi szereplésével kapcsolatban szegtek mellének, s amelyek őt kommunizmusmal vádolják. Azt írja a lap, hogy ezek a támadások azoktól erednek, akik az ország külpolitikájának megváltoztatását akarnák.

Politikai körökben híre jár, hogy Maniu winful de josi beszéde forrongást idézett elő a párt egyes köreiben és hogy a párt vezetősége nem helyesli Maniu beszédét. Ezeknek a híreknek megcáfolására a pártvezetőség elhatározta, hogy a beszédet teljes egészében leközi a párt hivatalos lapjában, a Dreptateában.

Franciaországban a vörös uralommal szemben erős nemzeti arcvonal alakult

A néparcvonal bizalmat szavazott a kormánynak

Párizsból jelentik: A képviselőház keddi ülésén Xavier Vallat jobboldali képviselő bejelentette, hogy a néparcvonallal szemben megalakult a jobboldali pártokból az erős nemzeti arcvonal.

— Önök — mondotta — számbeli fölényükre támaszkodva, vörös uralmat akarnak teremteni Franciaországban, de kérdezzem, hogy ezt az uralmat milyen címen akarják ránk kényszeríteni, akik a háromszínű lobogó alatt haladunk?

— A kommunisták hazafiaskodnak, ünneplik a Marseillaise szerzőjét, de ugyanakkor



Ne utazzon el anélkül, hogy szerencsáját magával ne vinné!

ELUTAZIK NYARALNI. A nyaralás, minden bájával, mosolyog Önre. Helyreállítja egészségét, kitűnően fog mulatni, megcsodálja a szép helyeket és De szívét nagy gond fogja nyomni; nem vitte magával sorsjegyét. Igen jól tudja, hogy a szerencse mindenüvé élér. De neki is szüksége van abizalom, a hála egy jelére, egy névjegyre: a sorsjegyre. ELUTAZÁS előtt a jó gazda, a gondos és szerencsés háziúr nem feled-

kezik meg a milliókat hozó sorsjegyről. Julius 15-én lesz az Állami Sorsjáték 1. osztályának a húzása. Akinek megvan a sorsjegye, nyugodt lehet a fürdőhelyen, szabadságán, az ország legtávolabb fekvő vidékén. A SORSJEGY száma szorosan összeköti a szerencsével. Gondoljon azok örömeire, akik nyaralás közben kapták az értesítést: nyertek a sorsjátékon. Vagy gondoljon azok bossúságára, akik kedves számukat mások kezében látták. . . .

Az Állami

HUZÁS JULIUS 15. - én.

XL-ik SORSJÁTÉK

Sorsjáték

I. OSZTÁLY.

Az angol konzervatív párt tiltakozik az angol-francia-orosz szövetségnek még a látszata ellen is — de Németországgal óhajt szoros viszonyt

A magyar pénzügyminiszter Londonban

Londonból jelentik: Tizenkét konzervatív képviselő határozati javaslatot jegyzett be az alsóház naplójába, tiltakozva minden olyan katonai vagy egyéb kötelezettségvállalás ellen, mely angol-francia-szovjetországi szövetség

látszatát kellené. Ezzel szemben a konzervatív párt szoros viszonyt kíván Anglia, Franciaország és Németország között, a miniszterelnök június 23-iki beszéde értelmében.

A népszövetségi kölcsön fölül tárgyal Fabinyi magyar miniszter Londonban.

Londonból jelentik: Fabinyi magyar pénzügyminiszter hétfőn délután Londonba érkezett. A miniszter a külföldi hitelek bizottságának londoni delegációjával folytatott megbeszélést. Kedden délelőtt a népszövetségi kölcsönbizottsággal tárgyal. Ennek a kölcsönbizottságnak elnöke Austen Chamberlaine. A megbeszélés tárgya a népszövetségi kölcsön 1936-37. évi szolgálata volt. A tárgyalásokat délután folytatták s előreláthatólag szerdán fejezik be. A tárgyalások eredményéről a népszövetségi kölcsönbizottság hivatalos közleményt ad ki.

Chamberlaine szerdán villásreggelit adott Fabinyi tiszteletére.

Jelöltet állítottak a kommunisták az amerikai köztársasági elnökségre. New-yorkból jelentik: Az amerikai kommunista párt a köztársasági elnökségre a párt főtitkárát, Browder Carl jelölte, alelnökségre pedig az alabamai néger World Jamest.

Dr Jakabffy Elemér elnöki megnyitója a banati Magyar Párt közgyűlésén

Tegnap beszámoltunk a banati Magyar Párt tisztújító közgyűléséről azzal, hogy Jakabffy Elemér elnök megnyitóját helyszíne miatt ma közöljük.

Nyolc esztendővel ezelőtt ugyanezen a napon e város falai között — kezdette beszédét dr Jakabffy Elemér — nagy ünnepet ült a Banat magyarsága. Fáradságos szervezkedés után, általános tisztújító közgyűlést tartott, amelyen megjelent az országos pártvezetőség is, hogy kifejezésre juttassa azt az elismerést, amely a szervezkedés fáradságos munkájáért kijárt. Ennek a munkának élén Ambrózy Andor báró állott, akinek emléke előtt mindenkor tisztelettel kell meghajolnunk, valahányszor ugyanazon célból jövünk össze, amelyért ő annyit fáradozott, olyan lelkesen dolgozott.

Akkor elhangzott beszédemben nem a sérelmeket panasztam fel, hanem külföldi tapasztalataim alapján annak a reményemnek adtam kifejezést, hogy helyzetünk idővel megjavul. Ha az elmúlt nyolc évre visszatekintünk, úgy kétségtelenül érthetővé lesz az a felfogásuk, hogy tévedtem.

Az egyén életében nyolc év hosszú idő, a nemzet életében csak parányi és ezért én ma is vallom azt a felfogásomat, amelyet nyolc év előtt hirdettem: hogy idővel, sőt azt hiszem már a közeljövőben jobbra fordul.

Ámde joggal kérdezzük, mi táplálja benem ezt a rendületlen hitet.

Lengyelország első felosztása alkalmával az úgynevezett Nitzdistrikt Nagy Frigyes birtokába jutott. Miután ezt a területet gyéren, de kizárólag lengyelek lakták, a porosz király elhatározta, hogy itt kolonizál és germanizál.

Ennek folytán felparcelláztatta a nagybirtokokat és az egyes kis jószágtestek tulajdonosává csatákban kitért német aliszitjeit tette. Az installáló okmányban azonban parancs is foglaltatott. A király arra kötelezte a megajándékozott aliszitjeit, hogy haladéktalanul nősüljenek meg és pedig kivétel nélkül lengyel nőt vegyenek feleségül. Legyenek példás férjek és családapák, ámde házukban csakis német szó hangozzék. Ha pedig az asszony ennek a rendelkezésnek ellene szegülne, ne feledjék, hogy tarsolyukban magukkal vitték az aliszitzi pálcát is.

Onnek is szüksége van arra,

hogy tökéletesen megtanulja a német nyelvet! Játssza és a legrövidebb idő alatt tökéletesen megtanul németül!

most már III. kiadásában megjelent

Tanuljunk

könnyen

gyorsan

németül

című, magántanulásra kiválóan alkalmas nyelvkönyvből, amelyet

Dr Ernst Häckel tanár,

a Pázmány Péter Tud. Egyetem előadója, a báró Eötvös Coll. tanára írt. Ha valóban rövid idő alatt könnyen, szinte játszva akarja megtanulni az Ön számára nélkülözhetetlen német nyelvet, úgy azonnal vásárolja meg e művet, amelynek bővített, szójegyzékkel és a feladványok megfűtésével kiegészített

III. kiadása most jelent meg!

Ez a magántanulásra kiválóan alkalmas német nyelvtan néhány hónap alatt érte el harmadik kiadását!

A NÉMET NYELV ISMERETE MA MÉR MINDENKI SZÁMÁRA LÉTERDEKI!

Ara fűzve 200 lei és 10 lei portó.

Kapható: KÖNYVOSZTÁLYUNKNÁL.

Nagy Frigyes intézkedése kellő eredményt nem hozott. Ezért Bismarck 1886-ban új kisebbségi politikához folyamodott. Százmillió márkát szavaztatott meg, amellyel összevásárolta a lengyel nemesek birtokait és ezeket szétosztották az újabb német telepések között. De a telepések szerződésében egy különös pont is szerepelt, nevezetesen az, hogy lengyel nőt feleségül venniük nem szabad, mert ellenesetben telepeiket vesztik.

Szóval: Nagy Frigyes azt hitte, hogy a lengyel asszonyokat a német férjek elnemzetleníthetik, Bismarck azt hitte, hogy a lengyel asszonyok ez elnemzetlenítésnek legnagyobb akadályai és így egyszer velük, máskor ellenük igyekeztek a németek kisebbségellenes politikájukat folytatni, az eredmény pedig az lett, hogy ma szabad és az emberi jogok teljét élvezzi az egész lengyel nemzet.

Tíz utazás Genfben

Az elmúlt évtized alatt tízszer tettem meg az utat a világ politikai központjába: Genfbe. Az egyik ilyen utazásom júliusra esett, amely

Az igazi hazafiak rendet s békét tudnak teremteni

Szóval pusztították, gyilkolták egymást a jobb, a mégjobb és a legjobb hazafiak. De egyszerre csak mintha márgól-holnapra valami új gondolat, új érzés szállta volna meg az embereket. Egyszerre észrevették, hogy nem azok a hazafiak, akik hangos szóval, gyűlölködéssel rombolnak. Észrevették, hogy az igazi hazafiak azok, akik rendet és békét akarnak és rendet és békét teremteni tudnak. És ezzel beállott a francia nemzet fénykora, amely mindaddig tartott, amíg a zsarnoki örület önkénye milliókat a népek leigázásának áldozatául nem dobott.

Ha erre a történelmi példára gondolunk, akkor eszünkbe juthat, hogy Románia egyik iepuritánabb államférfiának, Duca Györgynek, a volt miniszterelnöknek és külügyminiszternek, azért kellett golyótól meghalnia, mert nem tartották elég nagy hazafinak és néhány hét előtt még emléket is meggyalázták, mert nem tartották elég nagy hazafinak azt, aki fényesen megfutott politikai pálya után szegényen halt meg abban a környezetben, amelyben nagyon sokan milliókat harácsoltak. Ha látjuk azt, hogy a mi közéletünkben is most egymást üldözik a nagyhangú jobb, mégjobb és legjobb hazafiak, akik még ilyen férfinak emléket sem tisztelik, akkor a történelem logikája szerint hinnünk kell, hogy már közeleg az óra, amelyben itt is megértik, hogy az igazi hazaszeretettől áthatott hazafi nem gyűlöletet hirdet, hanem békét akar és békét teremt.

Az utóbbi hetekben már komoly politikai hangokat hallottunk, amelyek azt sejtetik, hogy ez az óra közeleg.

Az ország miniszterelnöke és a legnagyobb ellenzéki párt vezetői szükségét érzik annak, hogy a jó, jobb, mégjobb és legjobb nagyhangú hazafiakkal szemben felemeljék figyelmeztető szavukat, szükségét érzik annak, hogy országvilág előtt beismerjék a józan észnek azt a diktatúráját, hogy egy ország állampolgárainak egynekedét elpusztítani nem lehet, hogy az ország állampolgárainak egynekedét protektorra tenni bűn az állammal szemben és az ország állampolgárainak egynekedét állampolgári és emberi jogaitól megfosztani olyan ostoba törekvés, mely az egész művelt világ megvetését hozza meg.

Sajnos, a beismerés, a hirdetés és az ennek megfelelő cselekvés között hosszú az út. A kormányelnök beismerő szavainak elhangzása óta még egyetlenegy tény sem igazolta, hogy hirdett felfogásának következményeit le is vonja.

Itt Jakabffy közismert magyar problémákat sorakoztat fel, személyes impresszióit majd így folytatja:

hó közepén, 14-én ünneplik mindenütt, ahol franciák élnek, ennek a nemzetnek legnagyobb ünnepét: a Bastille lerombolásának emlékét.

Ugyanis — amint ismeretes — 1789-ben ezt a Párizs közepén lévő várszerű fogházat megtámadta a tömeg, szétrombolta és a politikai foglyokat kiszabadította. A nagy francia forradalom kifőrését ettől a naptól számítják és mert ez a forradalom hozta meg a nagy tömegek szabadságjogait, ünneplik ennek emlékét mindenütt, ahol franciák élnek.

Genfben végignéztem a nagy ünnepi felvonulást és elolvastam a lapok vezércikkeit is. Az egyikben megemlítették, hogy egy lyoni kiskereskedő, Chaliér, aki szintén részt vett a Bastille lerombolásában, a szabadságnak olyan lelkes híve volt, hogy ennek az épületnek egy szikladarabját magához vette és azután egy hétig alig néhány órai pihenéssel éjjel-nappal hazafelé gyalogolt és minden podgyásza csak ez a szikladarab volt, amelyet azután Lyon egyik oltárára helyezett, a szabadság diadalának örök emlékére.

Nem telt el három év és ezt a kiskereskedőt halálra ítélték és kivégezték azok, akik őt a szabadság ellenségének mondták. Azután nem telt el egy fél év és kivégezték azokat, akik magukat nagyobb hazafiaknak tartották, mint amilyen a kiskereskedő volt, néhány hónap múltán pedig ezek kivégezői is a vérpadra jutottak, megint azért, mert még náluk is nagyobb hazafiak jelentek.

— En otthonomban utolsó símitásokat végzem azon a tanulmányon, amely jövő hó elején Bécsben és Londonban jelenik meg. Azután pedig elgondolkoztam: mennyivel jobb dolgom van nekem, mint volt azoknak az íreknak, akiknek bajszviseletét is korlátozni lehetett.

Amit Jorga mondott, ma is fenn áll

Egy francia közmondás szerint: a szellemesség az a toillette, amely az igazságot is szalonképessé teszi. En igyekeztem szellemes lenni, de hogy igazságomat szalon- és cenzuraképessé tettem-e, azt majd mások bírálják el.

Mi, a magyar kisebbség tagjai, fájdalommal látjuk, hogy a nemzetközi viszony Románia és Magyarország között még mindig nem alakult olyanná, amilyenné azt mi óhajtanánk.

Jorga professzor annakidején, — amikor a román-jugoszláv iskolaegyezményt a szenátusban tárgyalták és Gyárfás Elemér dr szenátor arra kérte a kormányt, hogy az ebben a szerződésben lefektetett elvek a magyar kisebbségre vonatkozólag is érvényesüljenek, — nyíltan megmondotta, hogy a népkisebbségek helyzete attól függ, hogy a fajtestvéreik által alkotott állam és Románia között milyen a nemzetközi viszony. Bármennyire nemzetközi szerződésbe ütközik is ez a felfogás, sajnos azt tapasztaljuk, hogy egész Európában zsinórmértékül szolgál. A csehszlovákiai lengyel kisebbség és a lengyelországi cseh-szlovák kisebbség sorsa sohasem volt olyan sajnálatraméltó, mint most, mert a két állam között súlyos nezeteltérések támadtak egész más kérdésekben, ellenben a jugoszláviai magyarság felett legalább valamelyest megnyílt a politikai nyomás, mert bizonyos kérdésekben a magyar és jugoszláv kormány felfogásai találkoznak.

Ha ilyen jelenségeket figyelhetünk meg, akkor talán sem a mi kormányunk, sem a magyar kormány nem veheti szerénytelenségnek, ha hangot adunk annak az óhajunknak: keressék és találják meg a meggyezés lehetőségének útját.

Dr Czumbel Lajos:

Május Királynője

Elmélkedések Szűz Máriaról

Ara 60 lei és 10 lei portó

Kapható könyvosztályunknál

HIREK

Központi szerkesztőség, kiadóhivatal és előfizetés teljesítési helye
Oradea, Strada Regele Carol II. 5.
ELŐFIZETÉSI ÁRAK. Sajtóidő: Egész évre 600 fillérre 400 negyedévre 210, egy hónapra 70 lel.
 Magyarországon: Egész évre 50 P, félévre 25 P, negyedévre 15 P. Egyes szám ára 20 fillér, vasárnap és ünnepek 24 fillér.
 Postatakarékpénztári csekk számlánk száma: 80.037.
 Telefon: 27.
 Felelősszerkesztő: **PEREDI GYÖRGY**
 Ciuji szerkesztő: **dr Sulyok István**
 Ciuji, Piata Unirii 13.
 Kéziratokat nem ösztökölünk meg és nem adunk vissza. Csak a választékos magánlevelekre válaszolunk.

Időjárás

Az időjárásutató intézet jelentése szerint a várható időjárás: Elénkül, változó irányú szél, sok helyütt zápor, a hőmérséklet nem változik lényegesen.

Zürichi zárlat. Párizs 20.25, London 15.33, Newyork 305 fél, Brüsszel 51.62 fél, Milánó 24.15, Madrid 41.95, Amszterdam 208.05, Berlin 123.10, Bécs — schilling 57.30, Prága 12.68, Varsó 57.70, Belgrád 700.

A Romániai Katolikus Nőszövetség kongresszusa. A Romániai Katolikus Nőszövetség, a katolikus nagygyűléssel kapcsolatosan tartja Tg-Muresen kongresszusát július 4-én, szombaton délután 4 órakor a katolikus gimnázium nagytermében. A kongresszus tárgyszora a következő: Elnöki *Vorbuchner* Adolf, püspök. Gróf *Bethlen* Györgyné, a Szövetség elnökszónyának megnyitója. A katolikus nők hitéleti és szociális munkájáról beszámol a Szövetség titkára. A központ munkajelentése. Pénztári jelentés. Tisztújítás. Mit jelent ma katolikus magyar nőnek ienni. Előadja *Csatary* Adél szociális testvér. Indítványok. Elnöki zárás. A katolikus nők munkája iránt érdeklődőket ezután is meghívja a Nőszövetség központja.

A KIRÁLY ALÁIRTA A GABONAÉRTÉKESÍTÉSI RENDELETET. *Bucuresti. Sajtó tud.* Károly király aláírta a gabonaértékesítési rendeletet, mely a hivatalos lap legközelebbi számában jelenik meg. — Kedden kötültek meg egyébként az első gabonakiviteli tranzakciót. A constantai tőzsdén 39 ezer 500-tól 40 ezer 200 leig mozgott a búzának vagononkénti jegyzése. A minisztérium statisztikai kimutatása szerint ezekben 35 ezer vagon gabona áll rendelkezésre kivitel céljaira.

Ezüst mise. Tg.-Săuceș. Sajtó tud. Egész Treiscaune megye katolikus papsága, valamint Lunga község és a környék katolikus hívei nagy szeretettel ünnepelték *Finta* Antal lungai plébánost, aki június 27-én mutatta be ezüst-miséjét a lungai templomban. Az ezüst-misést papnak dr *Peterffy* Lőrinc kerületi főesperes olvasta fel a püspöki elismerő iratot.

LÁBIZZADÁS biztos szere a
 Csanda-féle **PODEOL**
 Lábvíz után a lábat bepodeolozva azonnal megszűnik a legerősebb lábizzadás, égő érzés, pöfedség. A kibezett lábat meggyógyítja, a bőrt puhán tartja, a járást végtelen könnyűt, szagtalant. Kapható gyógyszerárban és drogériában. Készíti Csanda gyógyszerár, Oradea

ÖTVENSZÁZALEKOS VASUTI KEDVEZMÉNY TÖBB FÜRDŐHELYNEK. *Bucuresti*ből jelentik: A fővárosi lapok jelentése szerint az eddigi 25 százalék helyett 50 százalékos vasuti kedvezményt engedélyezett a vasut vezérgigazgatósága néhány fürdő- és pihenőhelyre. Az új intézkedés értelmében a következő fürdőhelyek élveznek féláru vasuti kedvezményt: *Georgiu-de-Jos*, *Borsec*, *Tusnad-Baia*, *Sovata*, *Baile Herculane*, *Ocna-Sibiului*, *Buzias*, *Malnas*, *Covasna*, *Savarcele*, *Carvuen Sylva*, *Constanța* (Eforia), *Mamaia*, *Mangalia*, *Techirgiol*, *Sinaia*, *Predeal*, *Busteni*, *Poiana-Tapului*, *Valeni de Munte*, *Slanic-Moldva*, *Braia* sóstó, *Balcic*, *Dorna-Vatra*, *Budachi*, *Breaza de Sus*, *Breaza de Jos*, *Calimanesi*, *Olanesti* és *Govora*. Odautazáskor egész jegyet kell váltani, legalább nyolcnapi és legfeljebb 90 napi tartózkodás után a jegy a vasuti pénztárnál lepecsételendő s ezzel a jeggyel a vizsautazás ingyenesen történik. A gyorsvasuti különbözet a Rapid-vonat helyjegye teljes egészében megfizetendő a visszautazásnál is. A CFR már a napokban szétküldi a rendeletet.

Beszámítják az adóhátralékba az állammal szemben fennálló követeléseket. A pénzügyminisztérium döntése értelmében az 1934 április 1-e utáni adóhátralékoknak az állammal szemben fennálló követelésekbe való beszámítására beadott kéréseket nemcsak az állam havi kiadásairól szóló királyi rendeletben megjelölt összeg erejéig fogják elintézni, hanem teljes mértékben. A pénzügyminisztériumnak ez a rendelkezése módot ad arra, hogy az adóhátralékoknak az állammal szemben fennálló követelésekkel való leírása gyorsabb rendezést nyerjen. Erre vonatkozólag egyébként a pénzügyminisztérium részletes rendeletet fog küldeni a pénzügyigazgatóságoknak. Az állam régi adósságainak rendezéséről szóló törvény értelmében folyó évi adó semmi összegben sem számítható be az állammal szemben fennálló követelésbe.

*** Internátusi felvétel.** A brașovi római katolikus főgimnázium internátusa jelentkezéseket elfogad az új 1936-37. évre. Felvilágosítással szolgál az internátus felügyelője: *Brașov*, *Liceul rom. cat.* Iskolai évi ellátási díj 11.000 lei.

Párizsban már a színházi alkalmazottak is sztrájkolnak. Párizsból jelentik: A Vigopera alkalmazottai sztrájkba léptek. 380 sztrájkoló megállta a színházat s a jelek szerint huzamosabb időre nem is szándékozik azt elhagyni. A sztrájknak elsősorban művészeti okai vannak s csak másodsorban anyagi jellegű. A Vigopera Franciaország második állami színháza.

Sulyos beteg Mussolini leánya. Rómából jelentik: *Anna Maria Mussolini*, a Duce leánya napok óta sulyos beteg. Állapota válságos. Fivéréit, *Bruno* és *Vittorio*t, valamint Németországban tartózkodó nővérét, *Citno* gróf feleségét táviratilag hívták haza Rómába, aki már meg is érkezett. *Mussolini* állandóan leánya betegágya mellett tartózkodik.

*** Felvétel az oradeai Szent József fiúnevelő intézetbe.** Az oradeai Szent József fiúnevelő intézet már most felvesz elemi, Goidu liceum és felsőkereskedelmi iskolába járó rendszeres bentlakó növendékeket. Egészszéles lelki és testi nevelés, gondos felügyelet, naponként többszöri csoportos és egyéni korrepetálás, jó ellátás és állandó orvosi ellenőrzés. A hely biztosítása céljából tanácsos a növendékeket minél előbb előjegyeztetni. Tájékoztatót készséggel küld a Szent József fiúnevelő intézet igazgatósága. Oradea, Str. Brătianu No. 7.

*** Emésztési gyengeség, vérszegénység, lesoványodás, sápadtság, mirigybetegségek, ekcémák, furunkulások** eseteiben a természetes „**Ferenc József**” keserűviz gyorsan szabályozza a belek annyira fontos működését és a vért biztosan felfrissíti. Az orvosok ajánlják.

A FRANCIA KÖZVÉLEMÉNY FÉL A NÉMET TÁMADÁSTÓL. Párizsból jelentik: A francia közvélemény egyre többet foglalkozik egy esetleges német támadás lehetőségével. *Baratier* tábornok az egyik legismertebb francia katonai szakértő a Tempsben hosszas cikket írt, amelyben egyáltalán nem titkolja azt az aggodalmát, hogy Hitler rövidesen megtámadja Franciaországot. A támadás végrehajtásában a munkabeszüntetési mozgalmak is közre játszanak. A tábornok véleménye szerint a támadást Hitler vagy Svájcban keresztül intézi, az erőitől vonal ellen, vagy pedig Hollandián keresztül támadná meg Franciaországot.

Megszigorították a vállalatok ellenőrzését. *Bucuresti*ből jelentik: A pénzügyminiszter rendeleten dolgozik, amely a forgalmi adó fizetésére kötelezett vállalatok állandó ellenőrzésének irányelveit fekteti le. A terv szerint az eddigi ellenőrzési rendszert megszigorítják. A forgalmi adó fizetésére kötelezett vállalatoknál legalább évenként kétszer könyvvizsgálatot fognak tartani és a vizsgálatok eredménye alapján láttamozzák a forgalmi adó-regisztereket. Az előírandó kétszeri vizsgálaton kívül más alkalmakkor is tarthatnak vizsgálatot az ellenőrző közegek. A pénzügyminisztérium gondoskodik az ellenőrző közegek ellenőrzéséről is. Az adófizetők körében bizonyára nem fog örömet kelteni, hogy a vállalatokat újabb zaklatásoknak teszik ki azzal, hogy kétszeri kötelező ellenőrzés mellett — amit egyébként eddig is megengedtek — az ellenőrző közegek tetszésük szerint bármikor felülvizsgálhatják, jobban mondva zaklathatják az üzemetek. A kormány végre beláthatná, hogy nemcsak az államnak tetemes összegeket szállító vállalatok sanyargatására kell új módszereket kieszelni, hanem a végrehajtószervek és közegek kellemetlenkedéseivel szemben is védelmet kellene nyújtani a vállalatoknak. Ugyálszik, hogy a kormány ennek még most sem látja szükségét, mert újabb és újabb intézkedéseivel mind nagyobb és nagyobb teret nyújt a vállalatok zaklatására.

Ujabb ajándékaink előfizetőinknek!

Julius 1. Ezen a kánikulai égető napon lapunk ötödik évfolyamának második felébe lépett. Fél évtized, milyen rövid idő és — milyen roppant hosszú, ha küzdelmes és nehéz munkában telik, ha féltő gond és aggodó körültekintés minden pillanata. Az üzleti élet bizonytalansága, a gazdasági élet idegeskedő kapkodása és sok egyéb nyugtalanító és háborgató körülmény minden percünket megnehezíti és súlyos gondokkal terheli. Nehéz és küzdelmes harc ma a magyar nyelvű napilap kissé történelmi romantikus sorsa. Ez a küzdelmes harc talán el is kedvetlenítene az újságcsináló embert, kifárasztaná idegeit és fölperzselné türelmét, akaraterejét, ha nem érezné hátamögött egy lelkes biztató és bizakodó közönség testvéri együttérzését és bátorságát.

Köszönjük közönségünk kitartását, amely a mi kitartásunk, lelkesedésünk, amely a mi lelkesedésünk s hogy azt a meleg, családi és bensőséges kapcsolatot, amely közöttünk fennáll kiszélesítsük, intenzívebbé és bizalmasabbá tegyük — szokásunkhoz híven — a második félszázad kezdetén is ajándékkakciót hirdettünk. Ajándékkakciónk semmi többletköltséggel nem jár, mert ami a mai sulyos anyagi körülmények közt szerény erőnktől kitelik, azt szívesen és örömmel adjuk. Ingyenes ajándékkakciót hirdettünk tehát — amely ellenében mindössze annyit kérünk, hogy olvasóink és előfizetőink — akik ajándékkakciónkon részt ohahtanak venni — lapunk második félszázad előfizetési díját 1936 július 25-ig egyenlítették ki. Akik ennek a szerény feltételnek eleget tesznek részvesztésük legújabb ajándékkakciónkon, amelyen — a forgandó szerencse utján — az alábbi nyeremények kerülnek kiosztásra:

1. Ötnapi teljes ellátás Baile-Episcopest-en.
2. Révay kis Lexikon.
3. Egy fényképezőgép.
4. Egyévi ingyenes előfizetés.
5. Egy női vagy férfiflóra.

Azon előfizetőink tehát, akik július 25-ig ki egyenlítették lapunk második félszázad — 1937 január 1-ig terjedő előfizetési díját, részvesztésük kiadóhivatalunk fenti ajándékkakciójában.

*** A „Sancta Ursula” intézet Sibiuban felvesz növendékeket a következő iskolákba:** a) a hétszintű német elemi iskolába, b) a négyosztályos német leánygimnáziumba, c) és a kétértelmű német továbbképző tanfolyamba, amelyben román, német és francia nyelvet, zenét, rajzot és festést, kézimunkát és szabás-varrást, háztartást, főzést és a kereskedelmi tantárgyakat lehet tanulni. Az internátusról is kész tájékoztatót küldeni.

A tribünper vádlottjai egymásra tolják a felelősséget. *Bucuresti. Sajtó tud.* Szerdán reggel folytatták a cotroceni tribünbeomlás bűnpörének tárgyalását. Ezidőszent még mindig a vádlottak kihallgatása folyik. A mérnökök igyekeznek a felelősséget egymásra hárítani.

Belgiumba nem szállít teherautó a CFR. *Satu-Mare. Sajtó tud.* Szombaton körendelet érkezett a satumarei állomásfőnökségre, az államvasutak vezérgigazgatóságától, hogy meg nem határozott ideig Belgiumba címzett teherautó nem lehet felvenni szállítást végett. A rendeletet, a hozzáfűzött magyarázat szerint, a belgiumi munkaszavargások miatt adták ki.

LETARTÓZTATTAK KÉT NÉMET REPÜLŐT. AKIK KÉNSZERLESZÁLLÁST VÉGEZTEK GIURGIU MELLETT. *Giurgiuból jelentik: Giurgiu közelében, egy kis község határában kénszerleszállást végzett egy német repülőgép, amelyet egy Jivulescu nevű román pilóta vezetett. Ott volt a gép tulajdonosa, von Lubin báró is, aki német állampolgár. Miután egyiküknél sem volt pilótaigazolvány, mindkettőjüket őrizetbe vették. A gépet lefoglalták.*

Akit idősegit a haragszó. *Salontáról jelentik: Rozvány József a városi javak inspektora, beadványt intézett a református egyház presbiteriumához, amelyben kifogásolja, hogy az ősi kalvinista templom harangjai állandóan zugnak. Eppen ezért az inspektor úr kéri a presbiteriumot, szüntesse be az állandó harangoztatást, mert az ő főtéri, emeletes háza nagyon közel van a református templomhoz és őt nagyon idegesíti a református templom harangbugása. A presbiterium Rozvány József kérelmét elutasította azzal, hogy az egyház belső ügyeit még a városi vezér inspektor sem irányíthatja. Érdekes, hogy Rozváynak édesapja 48-ban honvéd huszárfőhadnagy volt, attiláját az Arany múzeumban őrzik, aki egyben Arany Jánosnak testvéri barátja s végtelen értékes irodalmi munkásságot fejtett ki az Arany János életrajzának megírása körül, de különösen a salontai Arany múzeum érdekében. A beadványozó Rozvány Józsefnek unokaöccse az a kommunista Rozvány Jenő is, aki most Moszkvában él.*

Az angol képviselők nem költöznek már. Londonból jelentik: Az angol alsóház híres étkezője a konyhabizottság legújabb jelentésének tanúsága szerint komoly anyagi nehézségekkel küzd. A képviselők társadalmi szokásainak változása és anyagi helyzetük rosszabbodása következtében egyre ritkábbak lesznek a társasbédék az alsóház éttermében és maguk a képviselők a legszerényebb mértékre korlátozzák fogyasztásukat. Az étkező üzeme a múlt évben 604 font veszteséggel zárult és 12.446 fonttal maradt az 1930. évi bevétel alatt. A bizottság jelentése szerint az éttermet államségély nélkül nem lehet fenntartani.

Felvétel a szalvatoriánus rendbe. A romániai szalvatoriánus rend felvételét hirdető olyan tehetséges és jóváleltű ifjaknak, akik szerzetespapi hivatást éreznek magukban. A felvételért folyamodók kérvényüket legkésőbb augusztus 15-ig terjesszék be a címre: P. Provincial, Timisoara-Mehala. Parohia rom. cat. A következő iratokat kell mellékelni: 1. keresztlevelet, 2. erkölcsi bizonyítvány a hittanártól vagy a plébánostól, 3. osztály vagy baccalaureátusi bizonyítvány.

A FRANCIA POLGÁRSÁG MEGMOZDULT A KOMMUNIZMUS ELLEN. Párizsból jelentik: Franciaországban megkezdődött a zászlóharc. A háromszínű nemzeti lobogó a jobboldal jelvénye lett s a nemzeti érzésű körök a trikolor kitűzésével juttatták kifejezésre összetartozásukat. A fővárosban egyre több és több házra tűzik ki a francia színeket s vasárnap a polgári városrészekben már mindenütt tele voltak az utcák francia zászlókkal. Több helyütt kisebb-nagyobb összejutások támadtak a jobb- és baloldali közt. Baloldali tüntetők le akarták szedni a trikolor, a nacionalisták azonban nem hagyták magukat és megvédelmezték a zászlót. A Champs Elysée negyedben vasárnap este több ezer főnyi tömeg vonult fel és viharosan tüntetett nemcsak a baloldali népront, hanem a külföldiek és a zsidók ellen is. „Franciaország a franciáké!” — kiáltotta a tömeg, majd elénekelte a francia himnusz. A kivezényelt rendőri készültség csak egy óra hosszat tartó dulakodás után tudta visszazsírítani a tüntetőket a mellékutakba. A dulakodás folyamán többen megsebesültek. A rendőrség 25 tüntetőt letartóztatott.

Felvételi jelentkezés az oradeai Szent Orsolya zárda lyceumába. A Szent Orsolyáról nevezett (nyilvánossági joggal bíró) római katolikus leánylyceum I-V. osztályaiba növendékeket egészen július 15-ig lehet előjegyezteni. Ezen iskola internátusában a növendékek franciául könnyen megtanulhatnak, mivel a társalgási nyelv a francia, bizonyos napokon. Az internátusba a helybiztosítása végett ajánlatos minél előbb szintén előjegyezteni a növendékeket. Tájékoztatót kérésre azonnal küld a Szent Orsolya-zárda előjárósága.

A vihar fákát röpített a levegőbe. Tg.-Sácusc. Saját tud. A Treiscaune megyei Turia község fölött rettenetes erejű vihar vonult át, amely pehelyként fordította ki a fákát gyökereitől s egy ilyen fát közel ötven méter magasságban röpített a község háza fölé. A vihar megrongálta az állami iskola középületét, több házról leszedte a zsindeletet és valóságos földre nyomta a kalászos termést, sőt meg a kukoricát is. A terményekben okozott kár százszázalékos.

A német kultúregyesület közgyűlését megzavarták. Timisoara. Saját tud. A banati német kultúregylet vasárnapra hívta egybe, a német házba, ezidei közgyűlését. A közgyűlést, amelyen egyébként a rendőrséget is igénybe kellett venni, megzavarták s azt el is kellett halasztani. A tíz év óta működő kultúregylet vezetősége és tagjainak egyrésze ugyanis az utóbbi időben ellentétbe került a tagok másik részével, főleg fiatalabbakkal, világnézeti differenciák miatt. A dolog odáig jutván, hogy az egylet több tagozatában az ellenzék kapott lábra s a működés eddigi menete is megakadt, az egylet vezetősége nyolc tagozatot feloszlattott. A közgyűlésre azonban a feloszlattott tagozatok számos tagja is el akart jönni s miután előreláthatóan a gyűlés megzavarásáról lehetett szó, a vezetőség külön igazolványokat, illetve belépőjegyeket bocsátott ki. A feloszlattott tagozatok részéről is hasonló külsejű igazolványok lettek kibocsátva s így a rendőri ellenőrzés ellenére is az ellenzék részéről némelyek bejuthattak a terembe. Gábrriel József dr. osztrák konzul, az egylet elnöke elnökölt, megjelent többek közt Muth Gáspár dr. is. Az ellenzék tényleg megzavarni kezdte a gyűlést s a kinnrakodók csoportja is tüntető zajjal lépett fel. A közgyűlést elnapolták, a csoportot pedig a rendőrség oszlatta szét.

Megváltoztatják a román-francia kliring-egyezményt. București. Saját tud. A román-francia kliring-egyezményt rövidesen felmondják. Az új egyezménynek jelentős pontja lesz az, hogy a Franciaországnak és gyarmatainak szállított román áru értéke nem frankban, hanem idegen nemes valutában lesz fizetendő.

A Norddeutscher Lloyd Bremen rendezésében két nagy társasutazás a

berlini olimpiászra

Pontos indulás július 29-én, visszatérés augusztus 19-én.

Egyéni utlevél szükséges, vizumok a részvételi díjban bennfoglaltak.

Az első utazás programja akként lett összeállítva, hogy az azon résztvevők berlini tartózkodásuk alatt az olimpiai játékok megnyitó ünnepségét és a könnyű atlétikai versenyeket tekinthetik meg.

UTIRÁNY: Sibiu—Halmeu (csatlakozási lehetőség ezen az útvonalon bárhol, ahol a gyorsvonat megáll) (Oderberg—Berlin—Hamburg—Helgoland—Stellingen—Kiel—Bremen—Köln—Bonn—rajnagőzőessel Bingen—Frankfurt—Weimar—Leipzig—Dresden—Prága—Kassa—Halmeu—Oradea—Sibiu.

Második uton a résztvevők berlini tartózkodásuk alatt a közlabda, hálólabda, labdarúgó versenyeket, nagy katonai hangversenyt és a záróünnepségeket fogják megtekinteni.

UTIRÁNY: Sibiu—Oradea—Halmeu—Oderberg—Leipzig—Weimar—Frankfurt—Mainz—Köln—Bremen—Hamburg—Berlin—Prága—Kassa—Halmeu—Oradea—Sibiu.

Részvételi díj személyenként a két ut bármelyikére 17.500 lel.

Rezervált ülőhelyek a Stadionban

Jelentkezési határidő: július 5, utlevél beküldésének határideje: július hó 15. Jelentkezéskor az összeg 20%^o-a lefizetendő. Jelentkezési hely: lapunk kiadóhivatala.

Kérjen részletes prospektust.

Japánban kitüntetik a jómagaviseletű rabokat. Új börtönrendszert léptettek életbe Japánban. A fegyenceket és rabokat is érdemrendekkel tüntetik ki, hogyha javulást mutatnak, ha a fegyház rendjét szigoruan betartják és mintaszerű szorgalmat és viselkedést tanúsítanak. A rabok háromszor érdemlehetnek ki érdemrendet. Minden egyes érdemrend elnyerése után fokozatos könnyítésekben részesülnek. Először jobb ruházatot kapnak és más használati tárgyakat, havonta két levelet írhatnak és az a joguk is megvan, hogy a többi rab előtt fűrődhetnek, még pedig japán szokás szerint — forró vízben. Az érdemlelet nyert rabok nagyobb adagokat kapnak az élelmiszerekből is, a medáljai száma szerint hetenként egyszer, kétszer vagy háromszor. A fogságban foglalkoztatják is a rabokat és a rájuk eső munkabérből is érdemleik száma szerint részesülnek.

Adomány-nyújtás. Lengyel Mária tanítónő (Atid) 600 lelt juttatott kiadóhivatalunkhoz hat szegény család részére. Az adományt rendeltetési helyére juttattuk.

* **Szívbetegnek és érlemeszedésben szenvedőknek** reggel éhgyomorral egy fél pohár természetes „Ferenc József” keserűvíz a legkisebb erőlködés nélkül — igen könnyű ürülést biztosít, a gyomor és a belek működését elősegíti s az emésztés renyhességét csakhamar megszünteti. Klinikai tapasztalatok igazolják, hogy a rendkívül enyhén utó **Ferenc József** víz elsősorban agyvérzésre és gutaütésre hallamos idősebb embereknek tesz nagyfontosságú szolgálatot. Az orvosok ajánlják.

Népművészeti muzeumot építenek Párizsban. Párizsból jelentik: A Trocadero, amely az Eiffel toronnyal szemben Párizs egyik nevezetessége volt, nem sokára lebontásra kerül, hogy helyébe új muzeumokat építsenek. Itt fogják felépíteni a „francia népművészeti muzeumot” is. Franciaországban eddig csak a vidéki városokban volt népművészeti muzeum, mivel azonban a hasonló intézmények egyre nagyobb idegenforgalmi vonzóerőnek bizonyultak, a franciák is szükségét érzik egy központi népművészeti muzeumnak. Ezenkívül szabadtéri muzeumokat fognak építeni Chambord várának parkjában, több vidéki városban és magában Párizsban is. Kérdés azonban, hogy a szép terveket a mostani viszonyok alatt megtudják-e valósítani.

Új „Hollywoodok” létesülnek. Rómából jelentik: Az olasz kormány Róma közelében új filmvárost szándékszik felépíttetni. Az olaszországi „Hollywood” azonban nem az egyedüli filmváros, amely az óvilágban készül. A moszkvai filmhatóságok sem restek és a Krim-félszigeten óriási filmváros építését kezdték meg. Az építési munkálatok állítólag már annyira előrehaladott állapotban vannak, hogy néhány hónap múlva megkezdődhetnek a filmfelvételek a krimi Hollywoodban. Végül a zürichi kanton-kormány és a város vezetősége közösen elhatározták, hogy teljesen modern filmgyárat építsenek és ezzel felendítik a svájci filmgyártást, amelynek eddig még nem volt saját gyára.

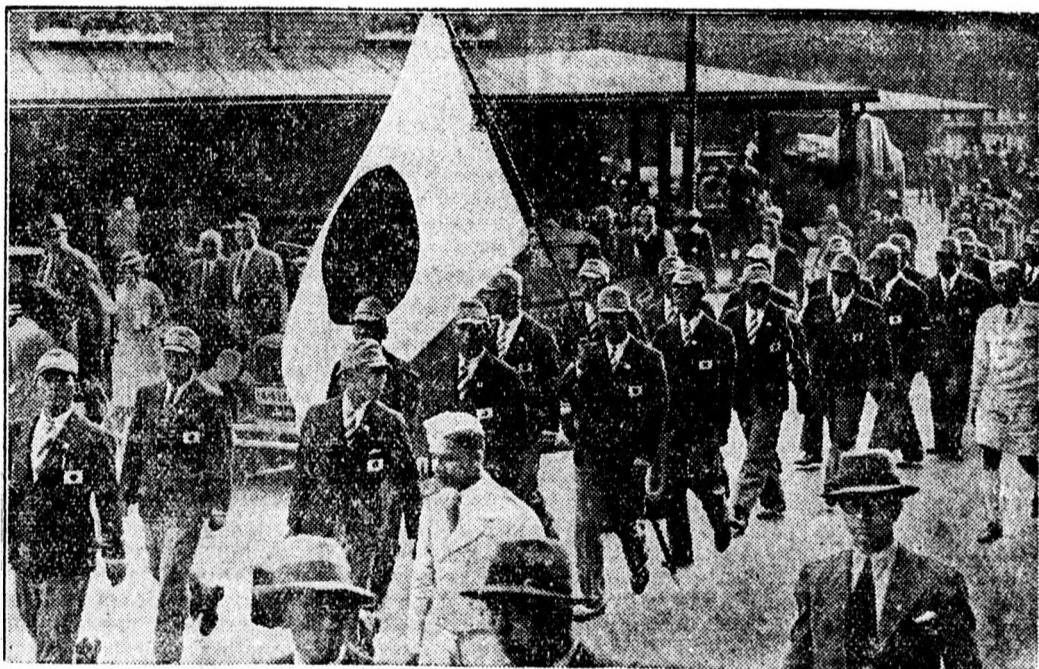
Piaci árak. Az oradeai Mezőgazdasági Kamara a terménypiac áraitól az alábbi hivatalos jelentést adta ki: Búza 340—350, újröz 240—250, újárpa 240—250, zab 310—320, tengeri 290—300, lóhere-lucerna 30—35, széna 120, szalma 25—30 lel. A kövérsértés ára az elmúlt hetipiacokon 17—22 lel között váltakozott.

PÁLYAZATI HIRDETÉS.

Az Eremituli (jud. Mures) kántortanítói állásra pályázatot hirdetünk. Kötelessége a 4 tanerős iskolánál az igazgatóni teendőket s a rábizott osztályt vezetni, a kántori teendőket a plébános utasítása szerint, az 1927. évi püspöki körlevél 1623. sz. és a tanügyi osztály 253—1935. sz. rendelete értelmében dalárdát is vezetni.

Fizetése a püspöki rendelet szerint 2 hold 690 öl szántó, 5 hold 1053 öl kaszáló, 291 öl belsőség, három szoba, konyha lakással és gazdasági épülettel, 90 öl kert a belsőségben. Stóla és 50 hold erdő üzemterv szerint.

Pályázati határidő f. év július 19. amikor köteles minden pályázó a saját költségén megjelenni. Főhatósági meghagyásra csak azok pályázhatnak, akik az állam nyelvét tökéletesen bírják és 5 évi szolgálati idejük megvan. **Római Katolikus Egyháztanács.**



Népesedik az „olimpiai falu”.

Csütörtökön megérkeztek Berlinbe a japán úszók, akik közül többen világvonatkozásban is jeles emberek. Képünkön zászló alatt vonulnak az állomástól az olimpiai falu felé.

KÖZGAZDASÁG

Tartsunk haszongalambot: biztos a haszon

A nyugati államokban, ahol az utóbbi években az úgynevezett városzéli telepítés igen nagy arányokat öltött, a szakemberek azt tanácsolják a városok szélén házhelyet és ezzel kapcsolatosan kisebb veteményes kertnek való területet is szerzett városi lakosoknak, hogy háztartásuk hússzükségletének biztosítása céljából tartsanak nyulat, vagy galambot. Ez a tanács okos és helyénvaló is és nálunk is bátran követheti minden háziasszony, aki most végigtekintvén az udvaron és az aprócska családi kertben, tervez, számol, fejét törli, miként lehetne a háztartás erősen megingott mérlegét valamilyen új „üzemág” bevezetésével helyrebillenteni. A baromfitartás kétségtelenül javítana valamit a helyzeten — ez az első megállapítása — mert a konyhába elegendő mennyiségű tojás kerülne, sőt néha akadna a sütőbe való is, azonban — állapítja meg lemondóan — kicsi az udvar, nincs, aki ügyeljen a baromfira, az etetés is állandóan nehézségekbe ütközne, de egyébként is sok más akadályja volna a csipegő, kokkodócsoló, hápogó vagy gágogó aprójószág tartásának. Itt van a galamb. Ezt is az aprójószág közé számítják. Igen ám, de a galamb — főpreng a háziasszony — a szelídség, a szeretet jelképe és dísznek, nem pedig kés alá, a serpenyőbe, vagy a fazékba való. Igaz, hogy van olyan mese is, amelyben sült galambról is szó esik, de a népdalok olyan szívhez szólóan emlegetik a galamb szelídségét és azt is, hogy a sóhajlás galambszárnyon repül. Azt is mondják — tépelődik a terven az apró kertés család ház úrnője — kártékony állat is a galamb, mert rontja a ház tetejét, kárt tesz a kertben, sőt, veszedelmes is, mert behurcolja a házba a tetűt, vagy a poloskát. Helytelen előítélet az egyik, üres mende-monda a másik.

Ha odakint a városzéli telepéseknek olyan magyon ajánlják a galambtartást, úgy egészen bizonyos, hogy érdemes és ami igen fontos, gazdaságos galambtenyésztéssel foglalkozni, különösen pedig az úgynevezett haszongalambot tartani, amely hat-hét hónapon át olcsó és ízletes pecsenyével látja el a konyhát. Kifűnő ételek készíthetők a galambból: pompás leves, finom tejsavas paprikás, vagy pedig elsőrendű töltött galambpecsenye. Az sem felel meg a valóságnak, hogy a galamb rontja a tetőt, kicsipegeti a vakolatot, vagy pedig a kertben kiszedi a bevetett magot és kihúzógatja a palánkfákat. Megtörténik, hogy rászokik a kertre, innen azonban elijeszthető kis vesszőkre aggatott szines lebegő vászon-, vagy papírdarabkákkal. Megtörténhetik az is, hogy a galamb valahol tetűt, vagy poloskát szed magára — sajnos, az embert is érheti az ilyen baleset — a veszedelmes és kellemetlen élősködők esetleges széthurcolását könnyen meg lehet akadályozni, ha a galambdúcot rendszerben és tisztán tartjuk, mert a széthurcolás veszélye csak akkor fenyeget, ha már a dúc is tele van élősdivel.

A galamb tartása alig kerül valamibe. A jó haszongalamb maga keresi meg az élelmet és még a legrosszabb időben is messzire elrepül, hogy élelmet keressen. Ha naponta egyszer kevés mageleséget, mégpedig akár búzát, ocsút, árpát, zabot, akár aprószemű tengerit, kölest, hajdinát kap, hű marad lakóhelyéhez és bármilyen messzire szállt is eledelért, az etetés idejére pontosan megérkezik. A jó haszongalambnak a koratavasztól a késő ősziig általában igen kevés eleséget kell adni, mert a kertben, a mezőn található gyommagvakból ki-elégíti szükségletét. Télen ajánlatos a galambokat bezárni, erősebben táplálni, hogy jól telegenek ki.

A galambok lakóhelye a dúc, amelyet a családi ház udvarán stílusosan és olcsón építhetünk. Még egy kisebb hordó is, amelyet pőznára helyezünk, nagyszerű lakóhelyet biztosít a galamboknak. Készíthetünk galambdúcot az

eresz alatt, sőt a padláson is, úgyhogy a padlásnak megfelelő részét eldeszkázzuk és a tetőn készítnék bejárót. A dúcok készítésénél arra kell ügyelni, hogy benne a galambok kényelmesen elférjenek, a naptól, a szélétől, az esőtől ne szenvedjenek és a dúcba a macska, vagy valamilyen más ragadozó be ne mászhasson. A galambdúcot tavasszal szokták benépesíteni fiatal galambokkal. Ilyenkor a dúcot rekeszekkel kell ellátni s a dúcban elegendő eleséget és vizet elhelyezni, hogy a benne levő galambfiókkák, de az anyjuk is szükségét ne szenvedjenek. Ha a fészekben a fiak már sipognak,

vagy búgnak, a nyílásokat kinyithatjuk, hogy az anya kirepülhessen. Egy galamb sem hagyja el szállását, ha fióka van a dúcban. Szaporításra csak fiatal galambot vegyünk, mert a vénebb galamb nehezen szokik az új lakáshoz.

A galambtartás mindenképpen gazdaságos. Erről egy egyszerű számítás is meggyőző. Egy-egy galambpár egy évben legalább hat-nyolc fiókat nevel. Ha tehát valaki tíz pár keltőgalambot tart, ezek után egy évben legkevesebb nyolcvan fiókat vághat le. A tíz pár galamb tartása alig jelent évi 150—180 lei költséget, míg a hús értéke közel jár az 1800 leihez. Leghelyesebb a felnevelődött s kirepülés előtt álló fiókgalambokat levágni, mert ekkor a legízletesebb a húruk. A számításból kiderül, hogy valóban érdemes galambot tartani, illetve tenyészteni és ez a tartás jelentősen csökkentheti a háztartás kiadási tételét is. Különösen ott célszerű a galambtartás, ahol más apró jószágot hiányos okok miatt nem lehet tenyészteni. Ilyen helyen azután joggal elmondható, hogy aki galambot tenyészt, annak a sültgalamb már a szájába is repül.

A Banati Magyar Gazdasági Egylet tisztújító közgyűlése

Tegnap számunkban röviden közöltük a közgyűlést, amelyről most részletesen beszélünk.

A B. M. G. E. közgyűlésén az érdeklődés oka egyrészt a tisztújítás volt, másrészt pedig az a körülmény, hogy a gyűlésen az anyaegyesület elnöksége is képviseltette magát. A közgyűlés megnyitása előtt már számos gazdát és gazdakört kiküldöttet láttunk a Magyar Ház nagytermében. A közgyűlést dr Gyertyánffy László elnök nyitotta meg. Melegen üdvözölte az egyesület szép számban megjelent tagjait, valamint a vendégeket. Visszapillantást vetve a lefolyt év fontosabb eseményeire, megnyitójá végén bejelentette az elnöki tisztségről való lemondását, kérve a közgyűlést, hogy újabb jelöléséről eltekinteni sziveskedjenek, mert nem állna módjában a ciklusra a tisztséget vállalni. Ezután Koppány Rezső főtitkár terjesztette elő az egyesület működéséről szóló jelentését, ennek kapcsán vázolta a multból a Banat mezőgazdaságának siralmas helyzetét. A titkári jelentés tudomásul vétele után, a tisztújításra került a sor, amelynek rendjén a közgyűlés őszinte sajnálattal vette tudomásul a Gyertyánffy László lemondását és a közgyűlés egyhangulag megválasztotta az egyesület új vezetőségét. Eszerint:

Elnök: Lukács Jenő földbirtokos. Alelnök: Demkó Géza és Bakoss János telepesgazda. Ügyvezető-főtitkár: Koppány Rezső. Pénztárnok: Takács Kálmán. Ellenőrök: Tóth Benjámín és Böcső István. Az igazgató-választmány tagjai: dr Gyertyánffy László, dr Jakabffy Elemér, Keltis Simon, Feigel Ede, Schéfer Dezső, Dezső Antal, Szalay István, Berta Mátyás, Velitsch Gusztáv, Kecskeméthy Péter, Ördög Sándor, Valkai György, Szilágyi Imre, Hergott Péter, Cs. Nagy Sándor, G. Tóth János.

A választások megejtése után Lukács Jenő, az egyesület újonnan megválasztott elnöke, köszönetet mond a megtisztelő bizalomért. Tisztában van a nagy felelősséggel, azt szívesen vállalja az E. G. E. égíse alatt. Egyre hangosabb formában nyilvánul meg a kívánság az aktív munka érdekében. Örömmel vállalja a munkát dr Szász Pál E. G. E. elnök irányítása mellett és Török Bálint E. G. E. igazgató és Telegdy László segítségével. Maga mögött érzi az egész Banat magyar gazdaközönységét és bízik abban, hogy a nehéz feladatnak ilyen körülmények között képes is lesz megfelelni. Az idej jó termésben is buzdítást lát a termékeny, sikerdús munkára. Programját illetőleg nem akar üres ígéretek tenni. Rámutat a román és sváb gazdák szervezett céltudatos munkájára és lendületes szavakkal hívta fel a közös cél érdekében való önzetlen együttműködésre az egész Banat magyar kisgazdatársadalmát. A lelkes éljenzéssel fogadott beköszöntő után, javaslatára dr Gyertyánffy László lelépő

elnököt az egyesület tiszteletbeli elnöknek választotta meg a közgyűlés.

Ezután dr Szász Pál, az E. G. E. elnöke szólt a jelenlévő kisgazdaközöniséghez. Elsősorban hitet tesz a magyarsága mellett. Másodsorban kötelességének ismeri a magyar földművelő nép érdekeinek 100 százalékos szolgálatát és képviselést a napi politika mindenkori kizárása mellett. Keresi a lehetőségeket a szétforgácsolt közkinccseket, amelyeket a földművelő nép anyagi felvirágoztatása érdekében felhasználhat. Nem uralni, hanem szolgálni akarom — úgymond — magyar gazdatestvéreimet. Ez a legszebb kisebbbbségi feladat. Rangot, vagyont, nem keresek, hanem emelkedett lélekkel önzetlenül akarom szolgálni a magyar gazdák által szántott területek népét. Nemcsak fehér fejű gazdákat akarok látni a gyűléseken, hanem a jövődőt képviselő ifjúságot is be kell vonjunk munkánkba. A gazdahűség és az erkölcs kötelez egymás segítségére. A gazdák széles táboránál a vezérek képtelenek eleven gazdatársadalmi munka életrehozására és kifejtésére. Életet, lelket a fiatalokkal akarunk lehelni a gazdakörökbe a jövő számára. A kisgazdára és a tradíciókat őrző középbirtokos osztályra egyaránt nélkülözhetetlenül szüksége van az E. G. E.-nek a közérdekű munkájában. Nem akar pesszimista lenni a gazdajövőt illetően. Boldogan látja a magyar gazdasági iskolánk által évenként kibocsátott rajokat, amelyek a gazdasági kultúrát viszik magukkal falvainkba, sugározva a tudást és szakismereteket mindenfelé. Fel kell keltenünk a földművelő népben az áldozatkészséget. Ezt a fajta-becsület és gazdahűség egyaránt megkövetelik. A nemes célt dolgozunk kell, mindnyájan egyérett egy mindnyájunkért elve alapján, — halálig. Sok érték van magyar gazdatestvéreinkben. Ezeket fel kell kutatnunk. Egymást meg kell becsülnünk és együtt kell dolgozunk mindnyájunk gazdasági téren való boldogulásának érdekében. Minden vidék gazdasági szükségleteit az érdekelt gazdák kell megállapítsák. Csak akkor szolgáljuk jól a gazdaérdekeket, ha minden helyi érdeket, célt megismerve, ahhoz alkalmazzuk munkaprogramunkat. Isten áldását kéri a banati magyar földművelő népre, jó aratást, bő szüretet kívánva fejezte be nagy tetszéssel fogadott beszédét. A gyűlés Lukács Jenő és Bakos János telepesgazda beszédével zárult.

Baia Episcopie-i kedvezményes jegyek kiadóhivatalunkban kaphatók

SPORT

Befejezéshez közeledik a Nemzeti Bajnokság

Az utolsó bajnoki mérkőzésen vasárnap a Victoria a Crisanával találkozik

Clujról jelentik: Öt mérkőzést játszanak le szombat, vasárnap a Nemzeti Bajnokságban. Szombaton Bucurestiben az Unirea Tricolor és CFR találkoznak, vasárnap pedig a következő mérkőzések kerülnek sorra.

Bucuresti: Venus—AMEFA.

Cluj: Victoria—Crisana.

Oradea: CAO—Ripensia.

Timisoara: Chinezul—Juventus.

A Victoria—Crisana mérkőzés, mely abban az esetben, ha az „U” vasárnap legyőzte volna az oradeaiakat, döntő jellegű lett volna, te-

kintve az egyetemiek vereségét, elvesztette jelentőségét. A kiesés gondjain már mindkét csapat túl van, most már csak helyezések javításáért küzdenek. Az Universtitateat igen közelről érdeklí ellenben a timisoarai Chinezul—Juventus-mérkőzés. Ha a Juventus győz — s tegyük hozzá nagy gólaránnyal, — úgy az U-nak még megmarad az a reménye, hogy a Venus is sok góllal veri a Chinezult Bucurestiben s ekkor a timisoaraiak váltanák fel őket az osztályozóban. A Venus—AMEFA és CAO—Ripensia-mérkőzések véglegesen tisztázhatják az élcsoport helyzetét.

A satumarei Kolping nyerte a carei asztali-tenniszverseny csapatversenyét

Satu-Mare. Saját tud. Nagyszabású asztali tenniszversenyt rendezett a carei Barisszia, amelyen a rendező egyesület csapatán kívüli a satumarei Kolping, Olimpia és a baiamarei Phönix csapatai vettek részt. A verseny nagyon szép küzdelmeket hozott. A csapatversenyt a Kolping nagyképességű és jó erőkből álló gárdája nyerte, a második helyen holtversenyben a Phönix—Barisszia kombinált és az Olimpia I. csapata végeztek, míg a negyedik az Olimpia II. csapata lett. *Férfi egyes I. oszt.:*

1. Giurgiu I. (Olimpia), 2. Weis (Phönix), 3. Grünfeld (Olimpia) és Klein (Barisszia). *Férfi egyes II. oszt.:* 1. Berkovits (Olimpia), 2. Weis I. (Phönix), 3. Giurgiu II. (Olimpia). *Férfi egyes III. oszt.:* 1. Giurgiu II. (O), 2. Weis II. (P), 3. Litz (egyesületen kívüli). *Férfi páros:* 1. Giurgiu I.—Grünfeld (Olimpia), 2. Leibhauser—Weis I. (Kolping—Phönix), 3. Berkovits—Giurgiu II. (Olimpia) és Frönl—Klein (Barisszia).

Elindult Párizsba Románia „Tour de France” csapata. A román válogatott kerékpárcsapat, amely N. Tapu, V. Marmorea, C. Tudose és Gh. Hapciuc összeállításban rajtolt a Tour de France-on, szerdán indult el Franciaországba.

Lengyel Budapesten 1 p. 11.4 mp.-vel új 100 m-es hátúszó magyar rekordot állított fel. Lengyel stafétában uszta a rekordot, de ennek ellenére hitelesíthető, mert első ember volt.

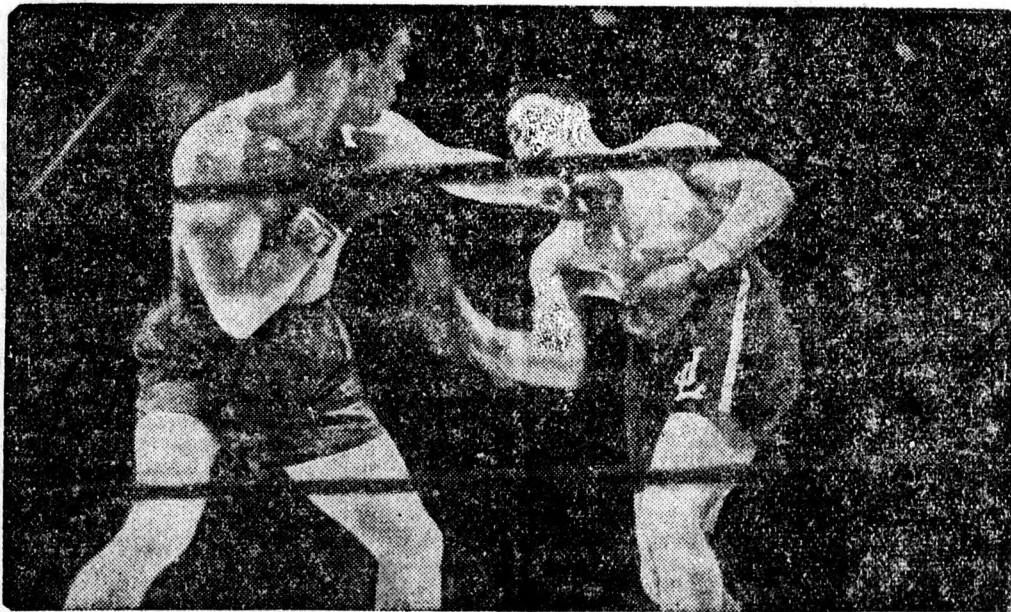
A varsói nemzetközi atlétikai verseny második napján Gyenes 21.7 mp.-vel győzött 200 m.-en. Simon 500 m.-en 15 p. 56.8 mp.-es jó idővel második lett a 15 p. 55.4 mp.-et futó lengyel Noji mögött.

A Spanyol Kupa döntőjére három-három külvonatot szállította Madridból és Barcelonából a két klub szurkolóinak tömegét. Az autókön utazókkal együtt mind a két város 10—10 ezer embert küldött Valenciába, a döntő semleges színhelyére. A nagyobb állóképességű FC Madrid győzött 2:1-re az FC Barcelona ellen, amelyből hiányzott a védelem legjobb embere, Zabala, a válogatott jobb hátvéd.

Az Aston Villa kiesésre állt az angol ligában és erősíteni kezdett. 40 ezer fontot fordított játékosvásárlásra. Gibson, McLuckie és Blair, a három skót válogatott 21 ezer fontba került. Williamsot, a Huddersfieldtől 3000 fontért vették meg is így tovább. (Annakidején mind megirtuk.) A megerősített Aston Villa sem tudta elkerülni a kiesést. Most a klub nagy kiárusítást kezdeményezett, de még 20 ezer fontot is aligha vesz be, mert más angol egyesületek is kiárusítanak. A deficit biztos. Vízont sokan azzal vigasztalják az Aston Villát, hogy a II. ligában helyrebillentheti a mérleget. A Chelsea és a Tottenham például a II. ligában érte el rekordbevételeit.

A Tottenham Hotspur is nagy összeget fektetett játékosvásárlásba a legutóbbi idők alatt. Összesen 12.775 fontot. A Tottenham szeretett volna felkerülni az I. ligába, de egy orrhosszal lemaradt.

Magyarország tornászajnokságát Pelle István nyerte Tóth és Péter előtt. A bajnokság eredményei alapján a magyar olimpiai tornászcsapatot a következőkből állították össze: Pelle, Tóth, Péter, Sárkány, Sárkány, Kecskeméti, Hegedűs, Mogyorócsy.



Eredeti helyszíni fényképfelvétel Schmeling (balról) és Joe Louis döntő mérkőzéséről.

Az érdekes felvételen kitűnően látszik a néger boxbajnok szenvedő arckifejezése Max Schmeling egy kemény csapása után.

Nemrégén adtunk hírt arról, hogy Langara, a kiváló spanyol középcsatár a zavaros spanyol viszonyok miatt Portugáliában telepedett le. Ezzel kapcsolatban természetesen vették, hogy ott is fog futballozni. Langara azonban nem olyan „könnyű” eset. Dél-Amerikából is kapott ajánlatot, de a spanyolok sem nyugszanak bele egykönnyen válogatott középcsatárjuk elvesztésébe. A Barcelona próbálja visszatérésre bírni és a nagyobb nyomaték kedvéért 160 ezer frankot kínál neki (800 ezer lei.) Csinos kis összeg.

Orsi, akit most a franciák el akarnak hozatni Dél-Amerikából, 33 éves. A franciák azonban úgylátszik — a rutint becsülik legelőbbre. Vagy inkább a nevet?

Főlisztelendő Plébániai Hivatal!

Ha templomot, iskolát vagy más egyházi épületet kell építeni, átalakítani, tatarozni, szívesen felajánlom szolgálataimat. Megkeresésre saját költségemen a helyszínére utazom és ott helyben elkészítem költségvetésemet, amely minden más ajánlatnál méltányosabb lesz. Régi gyakorlatom, kiváló szakembereim, nagy üzleti összeköttetésem lehetővé tették, hogy mindenütt a legnagyobb meglepedésre dolgozhattam. Legyen szabad például megemlíteni, hogy a baia-spiei gyönyörű templom renoválásánál dr. Czumbe Lajos plébános úr legmesszebbmenő elismerését nyertem meg. Kiváló tisztelettel:

BÁLINT DANIEL
építő vállalkozó, Oradea, Str. Academiei No. 2.
Telefon: 43.

Apróhirdetések

Apróhirdetések díja azavankint 3 lei, vastagabb betűvel 5 lei. Legkisebb apróhirdetés ára 30 lei. (Az állástkeresőknek 33 százalék kedvezmény). Cím a kiadóban 10 lei.

Adás-vétel

Eladó
egy jókarban lévő ruhaszekrény, asztal, cseledőgy, zongoratók, Oradea, Str. Alexandri 32. szám. emelet.

Egy darab
I. I. H. L. Ganz villany motor eladó. Strada Axenta Sever 3. Oradea

Eladó
35 éve fennálló borbély üzlet, Kovács, Str. Crucii No. 9.

Jó karban levő
karikahajós női varrógépet megvételre keresek. Oradea, Axenta Sever 4.

Egy
kis Singer varrógép eladó. Str. Vasile Conta 4. sz. Tóthnál.

Veszek
mindenféle könyveket és papírt, bármilyen tárgyakat, gummi belső hulladékot, jó állapotba lévő petroleumos, fa és bádög hordókat. Hívásra házhoz megyek. Cím: Klein Dezső Oradea, Strada B. Deleanu No. 2.

Egy jókarban lévő,
mely gyermekkosci eladó. Oradea, Str. Leazánului No. 8.

Oktatás

Zenker Margitnál
újabb szabászati és varró-tanfolyam kezdődik júliusban. Regula Ferdinand-ut 44. szám.

Román líceum
V-ik osztályát végzett diák tanítványt vállal. Str. Millerand 3.

Hűlőfűtő

Inzestrare,
consolidare belsődi kölcsönkötvényeket legmagasabb áron veszünk. Agrár takarékpénztár.

Bevezetett élelmiszer
üzlet, elköltözés miatt olcsón átadó. Cím: Kovácsné kalapszalom, Str. Alexandri—Millerand sarok.

Villanyerőre
berendezett gyarhelyiségek kiadók, esetleg az ingatlan is eladó. Oradea, Str. Nicolae Zsiga No. 52.

Intelligensebb leány,
gyermek mellé ajánlkozik. Str. Fabricilor 18. I. ajtó. Oradea.

Lakás

Kiadó
kettő szobás udvari lakás mellékhelyiségekkel. Ujjonnan festve. Nicolae Jiga 32.

Szép utcai szobák
és olcsó udvari szobák a Str. Nocolae Zsiga 49. sz. alatt kiadók.

Butorozott szobák
a Parcul Carmen Sylva 32. szám alatt Oradeán olcsón kiadók.

Butorozott
szoba kiadó. Oradea, Str. Xenopol 13.

2 szobás,
fürdőszobás, modern lakás, parkirozott udvarban, augusztus 1-re kiadó. Oradea, Strada Densusianu No. 20.

Kapualatti
utcai butorozott szoba, előszobával azonnal kiadó. Oradea, Strada Nicolae Zsiga 7.